

ا رلسان مکتعب ان جن بدگرگرا	ابهاے بوسدا گرنفت رجان گردوادی
	بو مصبور مسربی الوده ات کنرواعظ گان زرگیشس می آلوده ات کنرواعظ
ورون خاكب رهكس طب يده كويا	عيان ذكر زشنت مى شودكيون بل
يوعنكبوت بهرسوطنسدير كأكويا	ورازرت تئاميد ہای وص و ہوکس
و خدنا منهان شیده کویا	أنطسب ربديدهٔ و ژوييره إفكني ورمن
نگفته و مرکعی قسه تارک شاه نگفته و مرکعی است علی کراست علی کرم اسد جیا رگر است میسیر میده کویا	عنزل أ
بگرفت ام بدام عنسندل رمیده را	دریرکشیده ام نسست روکشیده را
باران كست دنه سير بنال بريده را	الثاخِ دلِ تَكُ نة نشدتازه ادسرنتك
برخيب نرداززمين نه قدم مار ويده را	چون فقش بإست رمز تماخای زلف یار
وله كرم منووز صنوبر بنخيس زران بالا	نشدر تجل قدش سسر دبوستان بالا
تنی شدی زمترہ حیا ہے ابروان بالا	اگرزشیرنشم نسیر کارگر بودے
مع نسب رتر ترکی	يود رحد توا
ينبث بيدر مهمان بالا	چۇسىت زبان
وحشت كندآخر بيبيا بان وطن ما	خْدَرُجيدِ جِوطوسطے عِبنستان وطن ا
عرسيت كرست فانزندان فبن ا	ارسب لمبايزلف توجيتي ندبيرون
وذم باز كشاوم ننزبان ما	magnature 1/2 1/2

مرزندوقت اذان وتر يون نهشجه نغمه آن كافسي رم فراوس غنْمِيت مى شام دولت پايوس را يه طبعان معنی عالی میریجو-يينوشيركرد ووركنرداغ حكرميه ببوز دخرمن برق اربرارم آوسوزان را ا این جهجه: عرامین نکته نیبهان شدازروی فمرسیه بيا معضن فوبان عاقبت كافورميكود يينان د زرقست آن ترك تركي تأكر بانتدفرلاغ مگرجان در تنخرأ مدحوآ لئ جاپ من اینج رول يا خراشة : رغر حرخ كهن أجب يا در برم منجوران حواليش مبادد ان خوايي

غلامى شايدان مسب نقاب أمريا مزود كهارا چون كتان ششه *جاك ب*زن پيرن فيا. ت مگر بنوک سنان سے زیم ما العنى خدنگ عشق بحان يست زنيم ما این شیشه رابنگ گران سینم ما الآب كالشب تربان رابذكرتو صحبان دلال نام توتاازد بان حكيد مردهيبت علامي زجوريسن كي حرف سنت كوه بمجوز نان سيسنه نيم ا عزيزا زجان ودل دارم لعبالمرزان صلبت المستحمل كدبيدا كرده ايرز تحبب مرن اين بنج محنت كا بارمفلسي جون جلقب بروخ اگرگروم استخواهست کيمي بيني درارباب وولت برواز بم مع است في ياز ده دارك القاب روس مينا خاص دستا فيضيك مرا تركی آگر پیدانگروی در مبان ایزد بج عشرت كراوردى بسرروز مصيبت رو دولم از لوست به س ما ته و بالا ابت ندجو در شهده کسس ما ته و بالا چویم نیمیان راه زرندان جها <u>ن</u>ے مر<u>ث شود از سنج ق</u>فنسس یا تعوما لا س لحظه شودجیمن زار غلامی رص بية وبالا

6

دیدی نده گرعب اشق سجارتو فیرو ا انتدى وعدة ويدارتون در کارکس امروزمزن دسته تغانسل اشاید که فست با دران کارتونسردا امروزج حال أثناب سناتي الميساع شودكوهسم كردار توفردا اين زشت علماكدر اياروفيق است الركى شوداخسر بهما غياراوفسرا واتعن روزي باستى ا ترافرزو في ما تارد وفسيك شكارستي لم اغے رن ارکشادہ دیا الاست مراز بلندويستي ال من وبالانما يدم يموار باخت ريون باده تطرخ المركرامونت بشرك الم الم تقنطو بخوان تركي چون دراسے باروق مستیا ويرتراؤكل بكلث خارميما نايجب يذرنك أندرهمان لبسانها ندحا سيت تراز موركيين ماري ماندي ميك شدعم سير درازار ناتوان موذى بي آهمی راکی خدری محب وطن رخبیب با اوله اگر نگفتی رفت ته پیوند زن رخبیب با اوله این می دان رخبیب با از مسرح واندانش بیرون شد نوک خاش گرنبودی در تمین تخبیسه میا گل يومليل آري پرتماشا ڪرخت رم نداز صبيك وتيثم توغزالان سيند ن مرتازگارست بون تن نخبیر

٠٠.

نارى سىنىڭ .	ا مرکیا اسف رپیشان
ي من المراجعة من المراجعة الم	گشت گویا بهرمرغان
منست غيراز خائمشي ثيت جواب آيندا	ميكنه عكس وخت بي آب وتاب آيندا
ازرخ زنگی کجا باست دیجاب آیندرا	برنتا بدروسے فرداروشت روی فربرد
مثل آن کورے کیسیگوید خراب آیندا	نيكـــــــراكريد بكويد بدبكييـــــــم عتبال
رَآب ويدار مُرْخ خود كامياب آيندرا	تا بكوات في ميمانيم ما وسيكني
تنيره ميكروه كرا ندازست درآب آيندرا	دىدەراازويدن بإكان بويشاعىپ مېن
چون کسے بیند ہایا مرشاب آیندرا	ارْدْ خ فولٹس بیسینے کی خ نظارہ
المحاصوة وترودل	و شوراد شراع
البيح باب أبيدا	كورة كيارة
مندربرق حسره جانسونش خبرابيدرا	ناتجلاك رخش أمذنظ رأبيدرا
ا ہرزمان مشاطر چون دار دسب کریند را	شاعب مراُوران ديوان دلبغل وارمنها
ي يست خوليش كرو بي بسب كرميرا	برزمين انداخت حاسكربياض من في
گرزنصورت بنودی استر آیندرا	ازبرا کافردم بنای کاره
1	يون نه بيندر سينداوز
المنافق المنافقة	و تحییدے بیدی ا
منيغ مزن از بند طامت زده كان را	واعظ مكن أزرده صيبت زده كان را
The designation of the second	**************************************

ت محرلف توشية وكان سے ندید تاکہ مگفت ار درآید آبیدهند استریت روه کان را اينست تمنّا ول فرقست نيروه كان را رو کلی است و مکوست تو لگرو کل هيهات غلامي كتنب خاندينا مرياكتمر كمحت فرياد ماتمرا ہے۔ باک ارمدعی واروگمان بریرا فغا لم ن بالمِرْت نان رازدل ظامِركة ن دري كدروبرميكشا إزحياه باي خوليف صنيعي صررفرب ائ سنيروش بايد حذرارد لەسمے بند دکیس نشترزون جام جرا وسيح ميكرووج ومرسفح بال ديرما ندسجا خاكسارا ن رابود اندرجهان عمسه وراز مرشة زاد بارور فيختجب ماندي سروراوسط المورآ يدسركا وفطس ينبه ميشس ازارواسترمانات الكل يَوامير في رونتكر ويرتر ما نديجا خوابی اعمر زراری طبیع کن و مواتی ا الما ندرصدمت خاندگهر ما ندحب أنكه نبهان شدر حيثر خلق ماند بيشتر مزار دعاشق مصفطر سحرالينجا ومث المتأخل وله \ يوريك دشت از *صرسر حراينج*ا وشام انح

ازان طبع روان من ندماكن مي شود کيجا كەماندموج آپ اندرمحسسة اپنجا وشا كانجا إراكسة قوم بازى كسحب إينجا وتأفخ ورمین دوران زبان آورگذار وهرسیروزر ت صهبای بروامیت از توکی گرد دحیدا وله همی شود کم قدر میناچون زمی گرد دجی را ک ن پرواز پیکان چون زنی گرودس.را ار کهن یا دان محبود وری کدیی باروشوی بركدان بانعلق رطوت باشي زيست ورنه لبعدار مرکست ترکی محاشی گرد دحد عني فاستدن راورد ل مده زمارجا كوكل افسرده معزيد نيروستارما فتكراز ياست كاندر للاعطارها ياض مينكن فسرم تفركشاءي مورجب توغور وبركيج كسيرد مارجا ارْزْرِ مِدْنُون مَكِينِ الْجُواحِيةِ مِثْنَ مِنْ مِنْ رُاكِيا سروننل ہرگائنت تو درگان ایا عرم كاستشر . گركنى خالى كناى خونتوم ش خارت کاه اورنستنه خاص وء وامكن يبش عسة بزان معنى مبكا مذرا چون نه درمیشی زبان ارگفتگو بندد حرافیت انغمه سيكرد و فراست م مرغ شابين ويده را خاطرست سيركز مرنجات أنكه مداح توشه ارانکه بابهجواست کاری شاعر تخبیده را ازجاب الظال برشيا زصاى قى تى الميكني سيدارناحي مردم خواسيده را نمی بردارم از شعب کسی مفتمون زیباله و له ازروست شمع کی گیرد مدتا بات تخبسه ارا

زصها گرشی گردید بو باقیست مینارا وماغمن بررولشي بهان خوى في صف دارد نیفتدباعصای کورجاجت چشم بینا را بببعيت وست شيخ بارياعاقا نهيكدو چوساردبار*سننس گهسار*بالاموج درمارا مثانيج رابوحدا ندازد ورقنص ترسسارا ژلوح سیندام شستندگویا حرف نجارا تمی آید برون از فکرمن حرِمعنی نسیه کو بغیرازرد به نتوکت کسیت تأکوید جواب او التبرل كرغ ل نبوست تديفهست منالرا كغرفاك سيبازآة الشبارخالارا بزورنا له څود مقصف گردون را بجنبائم جواب آن فرل ب جنونی کوکداز قیب دخرد بیرون کشی با را قرع مدعمت كثرات وا كويم أن ناياك ما ورادرا سالها چون رُفتة ائم خاک دراستا درا فيضل من برقبه كروون رسيد فحكه فرتوت حوابد نوحب كأزادرا ف ترزال جهان بيديد نيا تاركان كالمنس كردم عامل شهرار دعائ مكتا م كني يخي نه ما سرصومعد فراورا ببندی وترکی بودیکسان خبیمانشناس رو زوشب جمرتك باست كورما درزاورا لبكه لاغنس ازغمش كرديد جيحه زارط ت در کا سٹ انڈ^ر ما روزن ویو ارما چون منبی ہاسے ماکر علیسی معنی نیسکی والبخسين ي شود تعل سبطب عميار ما

المنافقة الم Webs. برخ ریخ من المناسبة 14 20 Copy 20 P.

Clo

"البخة تنجية خبون شوداز بيب مين حبلا	سرطام میشود بدرازجامه وقت جوش
ازمرده زنده راكه نبايدسننسدن هبرا	ساقی مختیب زوروم مدبرونشی از سرم
این حوری شووندز حبنست حیم جدا	زاغوسشر فكرمانة وكوسس تنحن رميد
ست كربا شرصفاي دل	انژگی گرت بهوا
مروان ازوطن حیله	شوز و د تر چو آسه
كه بودسيرگاه پارانجب	ورستان بايدم مزارات نجسا
	ا برکی فاک کوے د لدارا
خاندا پنجا ذحب نه واراً نجب	ا جسر درسیش ما وجان برد وست
وله المجوفورت يدبا فلاك رباندود	أنكه جون ذرّه سرخاك نشا ندخوورا
ویندارمرا داستی	· }
شدا كىۋن كەندا نەخودرا	
وله گشتر برو درون ادب خانه مفره را	ك خواصة أكسى نشيند سجوا ن رتو
وله برشب از قرب الهي دورسيداردم	· • • • • • • • • • • • • • • • • • • •
وله زانتك يرشدنا بست بالا	تابيايان رَسسه بخطر توقش
وله وسيووسنسس أفكند فرق عنيا راكوده را	گربه بریب نیدواعظاکن چیژ خارآ لوده را
وله البمجون مكين فتدنه نشانشسري نباسه ط	ازحيت خالزاش زدسے کئی کنند
وله برمنسداً گرتو کُلُّ سنت ترا	ا حاجب شه خولش را مخواه زغیسسر

ینس میکنم اوله اگوی مرابرآفجیسسه نگویم هسمارهٔ نے خانذام برکہہ زموج بوریا | وله | ہمیجواز خسس نا توانی-ت ويا وله إجون مرده يرشخ ی_کدم بگذارا ہے بارا لمریبویستهٔ اولہ اچون کرام کا تبین بردون میانی *ج*ا ـــ ای*ق رینهای خود مینه سیرون قام ا* وله اکورست لفزوجوافیتد بایش بریای اعصا رب رکواست منشدهٔ ناله سنگین دلان اوله ا داندرا سب*ت کرکه سم* شمر حوضی مفلس بی برک و نوارا اوله اقدراست برابر برمین شاه دکدارا ت چوزا برکمنش سرکه بی کور و اینیانکت راه نمایجو سے عصارا بإزآمدوخوا بهم دما دم حبام وسل اوله الكاسشة بماكرود فزون بمارحون يابشفا آباد دنیاسکینی منتراحیا وله اسکیفی خطنباے خاندرساحل میرا ت حمیع اندرکوی اُدار مسبح در تاریل اوله اخروار یا از وانه یا وز تاریلامنیه ورروآن سيمبرآ مرزم رسوورنظر اوله اصف برصف ازافتاد كان سربساز بمايا حودانداز منعم ندبا سأيل رسد اوله اموج قلزم نفكندسيرون بجرخرمهره يا بنوعى بيعسدادا مروزازمن أزز ديايم إوله الهيجان حلاومي ريسد بوقت فتل محرمرا است مرازلاغسے اولہ امپر کسے جون ماہ نود اندمس

ردودار بمترم ترخول بارونه كروون ح يماناوا وله وريه برداروزيا سے خوتش كورا فياده را حاقاتا <u>ٿ</u>ر . درون را ه روان آ ٻ کينمرا روعا وشد وله چنان دربیر کطفنسلان در ق زباتا تا ولم يرراه توكرود عيارها طرع بے مثوراً نکسکہ بارخاط هے بو ولسخن کار زارہ وله إباوخزان رس × 13/1 ے خرکہ خسب مرد کا ہ وواز را إز بوزها ندرا وله إجون تتمع يرضيب انتب ريحورخاندك ازساكنان نتهر سرنا دورخاندرا ن شل خاكروب چوخواسي صفاع دكر

الهم ندباره وسفس عزيزان شدن ازا ۔ را در کیگی اے بیرآموزان بنبر اولہ ارسو سے خام می بایک شبیدن نقشہ يخوروحام شراسب ازكف تونيز وله ما ندم نه في صيب كه خوردم طبيانجه ا شرسسل درکا اعلیٰ بستا دنی اوله الکسک درجاسے خاریدن نهبنی ناخر ت اومی ومعشوقد رکشم وله مرچند زیریاسے کشار متنب مرا زخونم مدہ امروزروسے تینج را | ولہ | ہر زمان گزار ورول ارزوے تینج را شواسے خواجیُر مسک چنان دیوانهٔ دنیا وله کرکس وایم نمی ما ند بعضرست خانهٔ دنه ارد بن سير وصيدا وركوفتن وله ميخوروب مغزير سيري با 0,000 مراچ مردم أببيت خاندنس درآب ينل كرميته ميرو ويوش ورآب به زنبسیکشا ده در به اشک تنسه دل او مگریه موه نستند وكرية ترم شود حمارتهم سينرلس درآب بييفانه صنياد وسمقفس درآب استشیای دروژگذار و کدام کسس درآب ا مثال عایت مق است وسترس درآر مسراده صررس شاراكر دابد شوم عگونه غلامی بردن زمیل مزع

And description of the second	16
ن زمین و در آب	كد أفت اوتن من
كل زشين شديبات شيه أتش نبيه أب	که افضت وتن من خدر خوی تارو سے جانا ن نیم آتش نیم آب
برطرت درکوے جانان نیمیآتش نیمیآب	چشم دریابار دا ه نشعب ارزایم کرده است
التدزر شكث سنبلتان نمية أتش نبيراب	(لفغ مشكين شستة ابسة ن بي بوافع
صد کلستان و بذخشان نیمه آتش نیمه آب	گرد دار شرم لسب و د ندان آن سه یا هم
وارم اندرسسيندينهان نميه اتشن ميه آب	زمین دل نمناک دار سوز حگربیوسته
منتدعيان ازجام رخشان نتيلأنش بنميآب	وادساتى أنتابم جون كلاب انداخت
عین خددروی نمایان نیمه اتش نیمه اب	البستة تايشرترمانقش ككبرك لبنشس
ا فگند چون برق سوزان نیمهٔ اتش نمیکب	كيبردازخونِ ول سوزانم آب از تينج يار
ريه تُركى ازافر	آه پرسورز ارز نم درکه
ن نيماً تش نيمياً ب	باردازگردون گردا ر
كدام خانه نكره وخراب كرييشب	كدام در نگذارد ورآب كريزشب
الميك، دى برخ افناب كيينب	سح نشتم زحتیمت روان شدی گراب
كينى سرع دى بيجاب كريشب	برون ندهيره كث دازنقاب خنده صبح
بر د زدیدهٔ بمهاییخواب گریشب	تهمين ندمروم حيث مراكند بسيدار
بخیت گوم خوست آب آب رژاب	فناداردلب لعلت بوتاب درته أسب اوله
کرجای گل بهبیت و شکناب درته آب	گمان كەبرلىب بۇزلىك عنبرىي شىستى

Solly Solly

,		
المارة ورادا	رسيرج يا وروايا	ون زگر میرشودروسشدی دیدهٔ ما
ا گلاب درندا سی	ارسشینی شده برگ	شودرخ ملب وض كر سخيلت
كياب ورتداب	ولِ سمك شده تهجون	مك شعلة حسن رخ حبان ودت
	ون نیابی ار ترکی	امان زگرد سنس گرد
	ورشراب	مثوم بمفته جوا واسيا
ودرمينا شراسب	آبآب ازجيم ممورا	مع ازناب رضت درزهمیر بردوق
	طاعتمهم	بارېږييم ترکي کرع
	ن شاه یی پرداشراب	ميكندوروكيشس راجو
11	ميكثان آب بقاشدا	مِي ظلمات ازجور سس كرديده است
متها شاب	زم رسيكر دوبكامحم كرخوره	ده رنگیست خونِ مرده بی جانات شیم
11	اگریه ام بهت گریهٔ د	س نشووسسرشان من شركي اوله
أرجام شراب	ورندوستراشك كيرم	ن زطرزت عسك رام لب نام شراب وله
را نجام شراب	كونداندلشاك نميدانن	مرايش راتكودا نتراز عقلت مكر وله
يرهُ بيدارتوا ب	1	ب بياوش أن جنان فت ازمن بايرة واله
مراجوا مستسم	چشم بغیر تونرو دمکینفنه	وبسے اگرم ول من ہوس بخواب ولد
ربينها نن سجواب	یافتحاین و دکست سیدا	ب باغوشم رسيد تن ليسف تاني بخواب ادله
ادر بایر بارضوت	ميكنزاز الره بردا	ك نشوق عن خورى سلى ذكر جارضرب اوله
Approximation of the second		Annoted the figure and the first of the firs

خاکساران کیشونداز رو دا زطعن کسے عنَّا برومَى توشمت مي بينيد سخواب وله كين كشدام وزاه روزيزاكىيىسەردسا نمآقا برترا دخمشه خدا دانيم مسأ وله كاسب آير تجشم از حبال أفتار شايدارببرزوال است اين كما إلى نتاب وله بنيكان كدورست اوله ازنگارغور وه مصف شوداين درون آب يت رو اوله اگرد و بكور ب اردو با لافغان آب چون نکوخو در انعا ندغافل *زعارت بدهر اوله کیجسشه نا بینیا به بینیدخویش را بینا بخوا* شدان كس تن يرب مرصالت وله البين دورُ كيا بارسيان آب تش تهرست ندگرده فرداز آب عفو و هر کسے روّا بدار توجون مگر ما زآنما ب لمريم گاه از يا *دست ل سبوزم گاه از سوزش* | وله |عجب درآب وّانش *تركي*اا فتاده ام^{شب} ت نابینادیای نگ شدای باروب اوله اسید به بهریک نشیرا درسفر بهرکار دیب سبك رازگانبالتساق بركنار از حباب از شيمه با خدنيستش در كاربيب چنان لقلب صفاجلة فظراً بد اوله كهون سيهربين ورميان كاسراب رولوت التاسية فوقائر

	·
ساعنب كرشى مبغنه متاند مرخوش ست	عارف أكريذ كرخدا شارتراند سنج
يبيرمغان زكروسث سيإينه سرخوش ست	سنشيخ كبيرسبحه بكردانداز بشوق
در روست بي فتهم كاشاند سرخوش كست	دردكيش ۋش ككارتاراست كرميشاه
ب من جان (زقتش	ار کی رسید برار
يا شرخوش	جانان مېنوز درېر سگ
كوربه أج بشهم ازيا ولو كرخو نبازنيت	زاربا وآن دل كدار داغ غمت گلزانمیت
خانه ميما ندزبرق الين اكرمينا رنسيت	گنب بدرستار چون واعظانمیخوا برلمب
افتاب معنى امرجون ذرة بمقدار نيت	ول اگرروسشف نداری سیردیوا نم مکن
كلبه مارانشا في ازدرود يوارشيست	درسرائے ماز ہرراہی کدمیٹوا ہے بیا
گفتگوی کمج سیرباراست گویموانرسیت	بلبل ز گلبا نگب وزاغ از متورمیکر دعیا
ایل دنیاے دنی را دیدہ میدانست	عاقبت فجوا بهندكشبها رالغفلت مى رنيا
خى كاكسيدرداكر تمشير جوم دارنيت	سيج تسليم ملي كي آرد فرو
) چۇرىشىق دەل	مصرعة ناصر على ثركم
اب شه دوی البانسیت	ول جواز وحدت لبا
ماسيئ ياطيان بغيراب است	دربرما دیے کہ سیما سے۔
تبميشب بافغان وببخواب أست	المركدديداست يشم بارستس
این کمنداست پاکه قلاب است	امی بروشیهان و دل خرز گفت

	Proportional section of the section
أفناسب المن فيت كدمهنا سباست	بهدار دمدن توبيت السالد
اوعنسالمي را	میکنددی
ت قصّاب است	ا گوسیندبرس
سيمسرشود برست نه زبنماليث وست	وركاروست ما ندوم كارنشت وست
تاصب مي زدم بسرمارشت وست	مشب دراشتر برکاکل ولدار بشت وست
ساز دبسان دست کجا کارنیت دست	ناكاره كار ما مذبرارو چو كار كن د
درخواب جول بينه شود بالشيساوت	ا نوع ان بدل رخ يا دان لوجب
چون كف كشرز كارند أرد ارشيت وت	راحت بوقسمت بس ما نده بسيت تر
دست قاعتريي ديار شبت دست	ا قالغ چنان زودلت دینا شرم کوم
باخرسمينيه ادخانش خالينيت بت	چېيندند کرچيگل دولعن وست ليک دو
المنت المنتان	ببیند جال دوست تجسرت دم وداع
ر نگرآنکه سوستی	
كار خيار كيث وست	ر می نهی بران ترکی نهی بران
سميندام مُكرينن شنتِ عِينها كرنست	ويدن جيشم تر ماسيرد رايكر ونست
حيثم نوست يدن زمروم دمية راوا كوست	ازسخ ليبستن زبان مضيمون فأوردت
چشم نا بینا سے ما ورزاد بینا کروست	راه حق نیمودن از روز ازل کمکشند را
ا زسيئة تخواه سلطان راتقاضا أرب	حاجت ِ خود رابسِ طاعت زداد رخوان
THE STATE OF THE S	

Minoral Market State of the Sta

ترُرِّکُنگا ہمٹن بردل من کرد وفیت اولہ اہمچو پیکا نے کددراً ماج روزن کردورفت زُكْتُمِينِشِ ارْجِهِ باشيغِ مزْه استاده است لرندر فتل من ناكرده جرمهاً ما دهاس نے برکسی جائ توریسرمی کند أنازتخريفط مشكين رخ توساده أست الرمستنر كويدكما بن ولوانه ملازادها ون بيرون شراز تبان خوروشي مفت أن جنانٌ بنهاده سيرزام سجيد درسجود الكوئيا درسيك و رند خراب افتاده ست أمام أثركما درسيت بيرمغان مىدىمن مىكىدە ولاسے من سجا دەست ما المرفع التيكست ورسا چو چ صب بری کشاخ دخیان تنکست فریته تگنز مبوشیشه متان شکست نبرت سروای جبیرخاه موران شکست ورنت ول را خدنگ غمزه حبا نان خکست ونیت ناجان برم زتيع ككابهش ازين طرف أن جیان موج سرخک من را رآ مدور فست | وله | بمبحوسیلا ب کدور فصل مهار آ مدور فست لم وبريكا ند شو و قدر مان رست أخر ميكني بصطلب ازجانب بالأمارورفث نخت ول خون شده در يده نگردر بحيرو میکن رموج زدریا کبنا رآمدو بنت مرسم ربا وه ان ترک کرافت و و

·· P	
ن راه گذار آند ورفت ا	میکند ترک ازا
العبت صفاست انكبين ست	از زلفت توات مثل صرب است
لعرب وكراتشن است	زوشعب المعشق درول من الم الم
بگست پیره کمان و درکمین است	وبالأحبث مسرسايش
گرنق <u>ٹ و</u> نگارد ل نشین است	بنشين بقارخسا يأعنق
ومكيب ريكي	
مانين	گریا و توقول ^ز
اغتروواروس المست	خِيرِ نِهِ اللهِ
الخليف سياردت بدت	برمزارم رساندیارانم
شنم اندرم	بر انددوستان بر مرک
رفت در مرویاروست برت	ستعدمن وصحيفه باي فلك
فى ن كشان مرُّوو ند	الرُّحْدَاكُ راكَةً
يا روست برست	اپیشن آن شهر
آلوده ميكنى حير ببول وبرازوست	هر کرد مکن بینهمست دینا و داردست
اربهركاريث كسي إنيازوت	ا چون مست کارساز توغیار خدامبند
المشن روسي ملق فالوزيان وس	تاول بووندلست بياوخدا جدسوو
ان ترکسی دن	انتر کی زیر کنادی آ
TO THE PROPERTY OF THE PROPERT	Marie and all the second sections of the second section and the second section of the second section of the second section is a second section of the second section of the second section is a section of the section o

	توباز وند باردست	ا بگریز تابقست ا
	خراسب كرده لعوليب بنيشان	ببسا و دا د هٔ زلفنت توسنبلت است
	درون خانهٔ خور فیقتیب رسلطانست	مرد بدرگهٔ کس طلب کنشنیدی
	نوست دربرم ای سنگدل نسندات	ز کوفست غم بجران نابشکنش آخر
	خيال افعلى زلفت كتيزد ندان ات	زروزنِ ول سِيب كم بردن سنے آيد
× 4,4	كفا ندائش يُآزادة تيروزندنس	گریزاز درِ دنیا سے دون گرآزاوی
Carlo Carlo	تساط لب لعن وربدخشان است	بجين زلف تونين عين إليالا
ما والمنابع	سي علامي بتياب	ا بشوق زلعت توامشا
	وخوش غر لمخوا نست	نېغمه است دلاويزو
	يروب خشك وميح دريا كارأب وأتشل	زابدی و بزم صبها کارآب واتش ات
	از دصال اوتمنّا كارآب توانش است	ظاک برتارک غلامی درمواے اومریز
	خس برآتش سكيند جا كارآب والتثلث	شمع رضارتو ببنيدمرده مثيم فتيسب
	من عيان هر كارونيا كارآب وٓ إشْلَ	ما بدیناخشک و ترکشتی کارگرم وسرد
	كتفدا بودن خدايا كارآب وآتش ست	كاه آب ازجاه دكه مي آرم الشر از تنور
	عشق بازى بحسد سفيا كارج انش	موج خون زجيشه وآه آشين فيزوزول
Constitution Const	ازگلتانش تاخاکارآب وآنشاست	لالداش كانارورخما رترش برك كلاب
e de la constanta de la consta	ې ارسقردر روزخشې	کریم (مسلم کاری و

الامسان يارب كأنجا كالآب ة إتن ت ليك با ديوانكان تقريركرون شكل بحث بافرزاندكردن ورسخن وشوانسيت این جواب آن غزل ترکی *کھائے*فتہ آ ببخه اندر پنجه رتقد پر کردن شکل جين نذرجبين ممسين برداخست مومنسیکرول ما دطین برد انتث داناسخن ف بدونان توان ه لويم شنجب ال توزواغ دل موسن جزوخست ررزحالت متان تواكفت چون ردی *تورنگ گل بست*ان نتوان گفت

MA

عشق ق ترابي سروسا مان قوان كفنه دارند یخود رآه دفغن ان جاه ونجمار لى سقدم آزرده زماران دغائے ز انگو نذکه جزبهجو بدیوان نتوان گفست موداً وکا زحسد سوز دکه نار وله اتا فت بیردیگرسی چون خویش را سوز خخ سنر گرون من روان ممکرود وله انتیک نفسی فيزونه بحرش ونات فه وبنا بردی ماراً نکشت ن بروزن افعئي زهرداراً نكشت تنهی جوبر رُخ آن یارگلعذارانگشست ت کی خیزم زخاک کوی درست و له خاک گرکردم غبارآس شه نغمه کلیانگ فریافینست وله هردوعالم یک قده از وحشت ر کنم داغ دل عیان شسب تار | وله | خلق داند که شسب ز ویوانیست

Jesting of the second

رليمرنگون از وله كني بيوده فركر ت کو هٔ بدروزگا عيثاخ زرطاق إبرانيش وله انكبين كردد سنهم قاتل مكسر كانبيب في حرص ويروس أكا ونيست وله تان راجه واندر الدخلوت كرين ارصفير بلبلان مرغ قفس أكاه نيس | سركه بالاچوكفتِ ديار ولم ى نشينەلىسە ۋاكسىيە ئەلىپ احز ولير ىن ئەبرسىنىسىيەرۇ دونان تومگىر آرمەدۇر صفت رزق خودا رميخوايي رانكهترم وله زلجي بگذرج خواهي لبدينو و بيركار رانست او له ا ديرترميما ند وذى صفت ورزلست نكذاردكي البحار شرون منشود خمها مستحبير كأررا وتونكر فيسل در اوست رخار نتحر للمسسب والبيثو وظاهر وله گردخان افترون بود بندار کانشر خانشان وتسدرهما نتيسسترمان وأ اً نكهان را بتن گون وانسه وله

 بای اسمان وانست	ا چون		ساکنے اِن زمین کلامرمسرا
ئے الجمع ا ان منیخرو سجر بالگ درت		- 1	ا ایشکا رامے شو د از سخت آد از دیل
بقعنا فالمبادة	ادخجالست	وله	كالكشرديثب جوكاكل شسع
گسیونش <u>۔</u> کوه دریایت نفظه باگر ترکین نمایزا	ليكن ازكو ه بهاً	اوله	عيب باشدگر غيش باسسرو
بسيدان دبارتروست	الأبن جوزر شتن	اوله.	سرخست رو نه مزم سجر کونست ش نثود
	e .		غيرو شكرنيست باايداليت وازأسمان
			كدام ول مدبينون طوات خاندتست
ب ارعا خقار الست		L	كندخسرار منير فلك زيرخ زوك
	1 /		دریغ ظاه <i>ن</i>
	كماية الزعلام ويترع الإ		کدام سکہ وگ
م ازین دریا گذشت		اسررسا	گرچېسيلاب سرشك من زسر بالاگدنش
	ردرین کسی اردرین کسی	ئىشىرىڭلىد سىسىرىكىدى	يېښ زېن نگد شته پا رښينه ته
	•	1	الخيراز يختنف يتنف
ی تواه من است در در شده این برشده	ماری کی کر اور اماری کی کر اور دار	ولم	نا تورسنت ندیده ام فرخ غیست. راشه ازغمت بهجان من ای جان گذشت انجدگذ
ف الرحمة المرابع	مع بی توجیم ۱۱ یک دار سرخه اگن که امه د	وله إ	ار منگ برمیان من ای میکن کرد ست اپیدند او ه زمر مان در برد سری رقسر کرد سری
مبور مساولد است ان پرسه ساراتند کستان	سب شعر سرم دون شعر سرم	1.	المودين مساورا
عاره برابي المانية	(100)	ولم	بر می هم سیندن طریر داری سسرد

1 V ولآلدراس جان دادى أرشجبانان رسدى اوله ےجام اولہ اسٹیسیجر نضیہ ون برواشت وله الجيست غرَّت نابي قطره زجيحون برَّة ٣ وربها رازجوست باران يازندسلامج افكت دفاروخكرا بركنارا ببموج منشده وببرون كحافتدج وركرواب الموج بحرخون دل بجبت رتر کی از بگرا چون تجیب زد در پرشکال زسمندرآب موج یتی گنبشه یوه با پاکان که گردی بامراد | وله | میشووء زقاب کشتی حون شود با بحرک ارحی_ومیدا ندمرااز سرع شقت می شند دله هم بهرسرهبیت غوغا گوئیا داندند مهیج

ra .		
ردیون الحالے		
الشمع روب توفز دنست زئاب وم صبح المنسخ المسترنگ توگردينقا ب م صبح		
والكن حيث كه ميدار نايب د ترا الماكن خيمة افلاك زآب وم صبح		
عافن لاخيرصبو سے بن ازيا وخدا ہے برد كلفت شب جام شراجع سبح		
بيكان دولت بيدارباب دررونه كرزغفلت نشوى مايل واب وصبح		
درجهان نيست بصدغورغلامي ديم		
جز فسسروغ رخ آن ماه جواب وم		
516		
كندخدنك نگاه تودرجب رسواخ شودز نؤك سنان حونكه درسيرواخ		
روان چوتارسب رنتگی مدین روش باشد اشتو د چوروژن سوزن تجیشه ترسوراخ		
مدار ہو کی مزہ بردلم کہ ہے گردہ ایک انہن پولاد ورکھ سے سوراخ		
رسدچو در کف من کاغذی و خاکمیسرخ وله ازخون حیف بنویسی بیارنامهٔ سُسنج		
لعبشق لعل سبب يارتركها ناسح با		
بركيش كبت منا دالب رعاميشن		
چون موچ مكذرداكرازرد سي آب شيخ وله الغزوجراز جرعه جام شرا سبشيخ		

وله ميشودخا برحبب رخوردن كجابا وامتلخ	مرد برباطن شودسسلهم وقت ابتحاك	
روليت الدالي الما		
مانند برف کشته تهمد پروی سرمنید کرفند کشته ته مدیروی سرمنید	المنزدرانتظار تون دميم ترسفيب	
کرفسیت سنگ مجامرترو مینید مید چون شیره تنب بو در ضیاست قمرسفید	کی شنسته میشود دل تاریک فیرگونش ^{ین} از نورشعرین دل با ران جلاگرفت	
وله التنمازسور مشعشت وأنشفانة ي وزر	ولم كبشم رخسار توجون بروانه مسصوزه	
كنون ازبالبىب ربب علامى آتش بېرش ندانى شىسلەجون افىزدىوقىت خادەسىيورد		
ارزمان گذشت ولیک زکولش مفرنکرد	غون با دول کداز غم عشقش حذر مذکرد	
التسكين توش شدر آب كمزكرد	بی دصل بوسسئر در دندان دېد چيسو د وه کړې په دالا	
مرم کی مذجاک کے مشکمق جوب صدی کند پراک کے کیسے کویش از کہ سے زیکر د		
زانکهی باشد چاغ صبی دم ای یارزر د	ردی من ای گل شااز در د توچون دنیار زرو م	
چشم زرو دهیم زرد دههره چون بیمار زرد در گل صدیرگ دارم ردی خولیسیار زر د	تهمچوز دمیدارم از بی بهری آن سیمتن رنگ من مگرنت ازنگ توزنگ زرد پوت	
وله الاغردم زين شش فينج آسمان فرصت نداو		

The state of the s

بریکنده ام اتفاق افعاً و ه بود ن در د حرم را خانه و استدکردمی ب سرنگون آخر بزیرخاک کرو شت ار يا دالهي رينمامو کی مگرخوا پرست دن از توجدا موی هیه ت بينك قاصر مك قضام يفيد رده چون ديديديهم بالا پ څو د نير

.

A CONTROL TO THE PROPERTY OF T	promotes to the property of the promotes to the promotes of th	
ترسيطفن يفرد ورخواب بازى مكيند	ول درین دارنتا برکسکه بربازیجاب	
يارور شطب بيخ بااحباب بادى ميكند	ابنيرشه لنتكست ارمرج سرؤكرد سنونو	
بيون شناور برنفس درآب بازي مكيند	طفران کورم وای قامت د کیجی دوست	
كريج بحث التي شيدا مذعل مي الغيب		
	بيث توكابن إستر	
مِبِرْ نی ست رم برا ہی که دروغبار باشد	زكدورتم جدرسي كدولت نزار باستشد	
حِيكني شكارا دراكة فووت شكاربات	كمن زخدنگ مثر كان داخسة نيم بي	
كدفرة ون زروز محت شب انتظار باست ا	المهمن شداست تابت زدروغ وعدويات	
ورخانه كب ته بايدكه ببرحوياريات	بودار خیال جانان بدلت ندویه ه باکشا	
و خمعنی ام بمردم اگرانشکار باست.	سبندا سباند مخقی جوزنان شودگراست	
ككندندنش بنكث حوشراب خواربانك	نه النبيرلعل ميكون خطِسب بزيار بوسم	
شكنش كازصبوى يوزشب خارباشد	ابنباب گرند خوردی می شنت زن به بهیری	
كددني بياربا يدجو برست كارباشد	ا بشارسبحه دانه گذارم از خیالت ا	
دل دا غدارتر کی حِیمبیب کلتانت		
بخسسان نه خشک گرد دنه ترا زیمهار باشد		
بأكل خب ازبلبل نالان كرساند	خطِّومن شناق جانان كدرساند	
امشب مى وينها شهب شان كرساند	درسبته زمیخا نه و شحنهٔ سسر راسب	
	This pushance of the second stage of the second state of the secon	

ا رِبَوْگران ما بیه : کمه ماییم تسسرم*یا*، حال دل درولريف ل بلطان كدرسا: باذره نسسروغ خور خشان كرباند بأأبهوك أوحبتم عنسة الان كدرمانا باطوي اوسرو كلتان كرساند يبوندنما يدخط سيمرش كهرجسيان تترثميش زنورماه طلعت اين نيين بالير مارم صيب گاه خويش حراي معاني را كهوارد مذربهي عشوتيانكه ملت ايرجنيين بأ ازم بياى شيخ داديم ريمن وستى كهبا ليسبغ كارع شق ذكت ابرح نبين مايد مروسة اسنجنان واجب ملالت ايرج نبين بابد ليساخ كازما ودردستنش عاستف بذلعيت أثنجنا ناولى طرنقيت اين حبنين بأب ا بمان درسبینه مثل دل که خلوشه ایر مثمین قدم كزار بيرون زابدااز كوست خلوت شة نفس كش را زدم حون برزمين تركى خروش ازامهمان ربت كرتبت امين جنين مايد

بهت دانسة خطايت ومعافش ككني المناسب سه وخطاى توعزيزي كركرد تا پلرزدست ازگریه مرکی که شه و شهرغ قا سبك گرا و دیدهٔ خود را تر کر د ا نثر زدیدن ا نمار زنگسید و بوگیرد مروببا وه کث ان داعظاکه میگوست د ىي دماغ ندارد زمىيكىن ن جزمن بجا- بحام كدار مكده سوكي

طناب طول اس ترکيا بکن کو تا ه مز كە ماڭىشىتەنجاكت نەتاكلۇسىيەد ا در معلی که وکرزاشعی ر ما رو د ا بُوكُرُ گلاستِ شِيْمِوكِرو مدوارو د ننغنج بتانكثا يمدبن سبنم روم كالمات كرميم ورش مكرفيانست اربهم التجامز بربا وسشاه رود كها شوے نكوكاره زن بركارت يزداز برابل سخايون دلوية ومنا كرمزًا ديزًا كوشت كل كلزارست طرخد مشامش ازشمير كاكلفن تسايد نباشی تاغبارآلوره ترک خود نمای کن نباشی تاغبارآلوره ترک خود نمای کن كهاطاؤس ملتا زافعي خوشخواز ندارى كربواى جيعة خسيسندارنا مرخوشا كرجززاغ وزغن بإربسسر سينأر نشين ب خامش زكنج بحثان نيابر تركيا ايدا لكس باصورت ويبإلى كفتار ننستشيند رغيرت نيلكون فيروزه ازلداخ ميآبد بعارض ناخط سبز توجي كلشاخ مي آيد زتبت مشك وني فيروزه ازلداخ ميأمير

	and pl
البسرروا ستة خون وسي طبّل خ مي أيد	فيصي وواعظابت دسار يكفتم
كظاك دازگونشتن نشكل كاخ ملى مد	ن ر تو د ه خاک ترار کاخ ریب کمتر
إرائستاطفل نوسبقك تلخ مي أيد	گرب ^ت ایمی خاند. مربت ایمی خاند اور
نشرا نیقدرتر کی	ا کرسته درغم ترکائ
ب خ می آید	كهاى آب ارجينم كمون او
می می می از شین دگیرا می اور از مین در این از مین در این می از مین در این می از مین در این می از می از می می ا	وتن بوخاك كرد دري كليدون ماسين و
ر عن پیزوجیس است پیزمهازالفعالیژ چنته میزاسیته وزو	ن گردیداز می رنگین چوجشی سرمیهاش در دیداز می رنگین چوجشی سرمیهاش
بشم بنا کالیدادادے مینایا گردیدا ژب ابرو سے موج دریاسرخردزرد	
لاله وصدرگ درسحن جمینها مسینخ وزر د	
	البكدم ونتم بيا دميشه
	تانتودتر محكى يبستم عام
طوسط خوانده رابصدا امتحان كنيد	
کنایهار نجان» این تنیغ را بروز وغا امتحان کنسیب به	
وصاف مازمعسني مامتخان كينيمه	
	نمراً گرچیمن اے زاہدان خسک
مستربری ام بردر جزااسمان کنتید رخیدار شمار کوه کشت خواسمه ی بدارد	و کراری دن ترک اد در درست تعینرحس بی داری
ما و الشي بوار عربي و و و و و و و و و و و و و و و و و و و	Find yarano
Je (Change)	المراوان مروون الم

عِواست طالب کجروطراتی ۱ باندر خمعنی کرمیدارونسنی ترکی ندار وحنتے نے ساغے نے کوٹری دار و نەدل زحبسارۇ حسر جىنىجان گىنجىد ا منهان متن شب وصل دل ستان کمنید كهفانه ننگ حوبات رندمهمان كتبير كەگەد دىنىغ نەركان بىك مىيان گىخب لامخوان حولو ويبش تورقت ببشر إبباغ نفعل بهاران كحاحسنران كنجد امیان کوزه نه دریا سے ببکرار گیخب كمان مبركه درايوان أسمسان كننجد وخان آه من است اين عجاب قدر منسط ليوسجاسب كهطوبا نثميست راا يثنيد ببيش قاست بالاش سروك فكرشد خيرو شكرامشيم خان تركى سيلاب مبشود ندخاشاك دخار ورند بزند سنگ که شود ور مزارست لا شد کھا بھے رمن نبیبرسٹ از بند فجددرون سينه ندسورو كدار عشق وست بنيل چون اندرکست رسين. تى نە عذرسىكىن مازروز كار در روز گارگشته جنان روزگارین

چ ترکی گرییساز چنواہی صفای دل د رخانه بومننود چوبود آ **ب** شاربند ومنظر جثم توبات كوكب ہرخی گھل تو ہرشخص تیامی بیٹ انقد كم كشته كجاحيت كجامي سيند إخانه خانة تن من بيك قضاً مي بيد چین مونافهٔ بی^ن کسیخطامی سینه ازكيخ شالكان سراز در صرانف ت رقب ازیر د لیر حدال

نگذابشت فكرطسس يح سخن طبيع ناز كم این رئیمان زروزنِ گوہرجدا فٹ بعنی کدبوے بارہ زماع حداث

ا مارب زكونينس خرل كا فرحيدان يسبرون كزيدجا شرقيب ارتوعروو البالث مذبرفرات وزكونز حبالث ورم دسے چوٹر ولا ورلبت و کرم و بب ازلبت فغان دارد | وله | لاله داغ عمست بجان دارد نقص سے مگب ، دانکر کے مِان بقالس اً أرمه عِالْكُونت ی ام جا در و ن حبان دارد برنفس شورهين ازلب ميناخيسنز وله كه كنفيت ازين برم كه مناخيت زورصلاح بتبغي غرنتختدجورت مشل زامدادعصانييت برندازخاني بشست گوزال حمانست دیکن زبر فرنه کا درگاری نربینهاخیسه اک من ست کدورگردسمندش کرود . نزگرا نبیت عناری کرنهجواخیست: ساندروین پارتماست وارو ا درصدیت این ورشهوارتات دارد نى شودنىشكە وىدازجوش ردان مىكدد ا فاك ورديده خونسا رماشا دارد نابيا زسيف آراسة باي ركينش ا بروت مرافت رفارتا سفا دارد بيخوا ندوك للشت كمونشتا ارست كرنسيدوت ركات دارد ان وخوان ماند سبزهٔ عارض ولدار تاست دارد یے کسی زندہ دینے مردہ شماردادرا حالت برگری سمیا رناشادارد

1

_ تیر رداز انکه از بال دگریا بد خاکـــــ رگیزرُافتا د هنو د را زو د تریاید ر اگسے مرغ کزر پرسٹسر سرنوبا ل پریامبر كالمنتخب والمركبة مضيب ازبار وبرك حودكيا شاخ شجرايد الزعلى ونضب ونشيته جاصل صبخواج انتمار دبی تصرابهن ررخس تصل کریابد سائى مىن شالىية ناشالىية كى داند تركب ونيانشد نخوا يدست اوله ابهيج ارز ما نت رنخوا يدست البست بالانث تخوابرت منسله برچند سسربرا فرازد كورسيان فشد شخوا بدست مقطره دريا نت رسخوا بدست ازمنسرو ماييم شموو مدار ور ساس ما سا و سوی از کی جون توسيسيدا نشد شخوا برست نا نهال قار ننك سسرور دان مالها استساخ طوبي نديكاز ارجنان معالم مرباند سی بخزا مدا د ضعیفان نشود | بیرسو سے فاک از دورکمان مے با ستوق بالاست تو مخفی مدل فرو وینان النسترن شاخ کدورخاک نهان می بالم زینه یام فلا کشینه تماید ترکی ورشب ازالث آيم حودخان مي بالد بہارِسس چوخطاور و مدینے ماند فضاے یا تع حوکل سے و وقیماند مة الميروداز بيش كرشيرك جنون عِشق حَوْسي منر دخر دىممى ماند

زسوزنی که نشان در نمد سسنے ما ند ا ترجیسگونه کندیند ذوستان مال يكي بسروتوا — كالخدثمي مانه ز فراق کل روے تو منیون سیگریم البب ازد ورك كلزار بفيل دآيد أنجنان سنرتع والبغف اتحام سيك منالهُ دل از مردم أرّالوده الجون البهميئة ترنا ربعب بادأيد چون نت الم بغراتِ لب ميكون كاكا ميك شارصد مير خاره بسراوا بيزم *ي رب*ستان اې د نيخ ست نونتنيد اوله اېرندان صوفي طوت کزنرخ ست^{نون}ينه كلاغ اس والني نميا شدر فين مبراكويا يارمن ارسبرخي بإن تاوين نگير كنند |وله |ول باوصات كبليكش خن رنگير كړنه تركيا خوا بدع وسس تيغ فاتل دميدم ت ویا عاکر خامی خون من رنگیر ک^{اند} ــ خولش تصور بنزگنه اور کار کاملان سجقارت نظب کند ووجيا رروزباتو بالفت بسركة وانااگرمعبے پی ناوان نظر کسا واكنا بفضرة سخسين بجابي نقص زناداری منتوعمگین کدر آید درت آمیا دله ایمنج صبر خوست بنشین که در آمدوت دبدر دشت ایزاتم بایدات رکی

ظهورغيب رامي بين كه ديراً يدورست أبد
بربيب اُسنجنان ماراجو اني يادمي آيد كرچون دروقت مردن زمدگاني يادي آليا
سجتنت كرحيبين حاودان ديدم مكركركهم
عَمَا حِي لِذَت وينا سے فانی يا وی آيا
القينم است كرتا جان درون تن باشد مصيبت بمهمالم براسي من باشد
اگرچینیست عفوا می جواب خاموشی
نەن در مردولىيان تىجىزىستىن باستىد
گرچه ول ازرمام رود و مع آید این ناخم که کجام دود و مع آید
ب گراز عجز علا همی محضورت مثارین
سېرزمان بېچوگرائے دو و د ميآيد چشم مندانست زچشم تو نگا سب ائيد اسپ
چسترج بی بهرسد دبای مرامی شکند نا بدای خواجهٔ پس از مرک بگورش سری نا بدای خواجهٔ پس از مرک بگورش سری
ووست ار در است عال کی ویدم
الود مرازية شازين من خست كذابه وأميار
ولم زورت كوي محارب ناله اسانك رويشون ديار مع ناله
رخت نعقة ثنا لمرحكونذاز غمريار التسمار بإختدا ندر كناري ثالد ال
14 (539 = 17 (53

بناله كارجنانم زطبيح يسترخووا لبهر شيب بالمحيان بإدنيا ندچون زگرد كدورا سننسه بارمىينالم فغان زنشة عثقت كندرك جانم دو میشه راز جواربر باری نالد ما مرحسه خوا مدكر و نش آودل تحب اسوزد وقت مرون زرحب فوالدكرد وبزرغواجد اجمسان شرام إرسائ فس برورباحث اكى ميثوو اوله خنائ غيراز ح أسنناك ميتود راج عقبی راجه رسی ازگداسے کوچیرو سركدخو وكمراه باست درمناكم ميثود دو داېم شودار خانه چوس وارد آن كسك يظام ردرو ديوارلب

مهتش لسبت زباطن خطرمی آید وستخسیس پیژیکس زبشود نمیشو و وله گاه برون زجیب آورزنشود نمیشود بیشهستگر توگرتر نشو دیگرئیمین گربیکس نمیسیکن درول واژ کدامیه همزیانی کس زهمعصران من بیدانشد وله جون صفیب ماننمدازم ناجین بیانش

زين صدف از إرمنيان ترم كُهُر سيانت يندكوني وودول أيدبرون بارتذارو أوله شدن ازعقل ناسف د پواند شاز کوچیستر ولدار بر آ پیر ولم سرواز يئ تعظم سيرز كازار رآمه ولم يا وسنسرااز گراسےخوار رغبیدن چے بو د وفلس حوزرخاك بمهسلو شوند مسر وله چون *کنم باشد جوور*ول از ع ه سا زم کرلود ور دکمریا در دس عاور مديون كتان مسن وجانان ماره كوا وله تا ول ہمارمن گرویدح *ن آمداز تحمیسی*وواع وله وروفاداری *س* ولم كرىشورغوكس ببإران دوچندىميكرده ت رکر پر من کر قریب می در

ولعر حنون زین گونه ترسرکینیا و له | ورحمین ارشاخ برخو وسبيع فرون زاز وركبته كرد وله وركمر كان بخبيب مے شکا فدارً ہ رستِ جِفا آخر سنٹس ولہ ہون م ا ندرشکی سرکسر که ک الييج جزيار شراعيا طلسه س كارطلب يا يدكرو اوله إ عداكرًا سشينا شدز شر وله ياران خرشه مسررويواته مير سانتيرسيد وله المك نتاريج يون كندسرازا طاعت ميكث ي شايداى رياضت كيشد دله ن بعباز کرستن سرب گرد دهنیسد | دله | چون شود ماوتون باران ابرتر کرد دسفیه | جاده چون از نقش پای رسروان گوده فیا ا در برنفن تیغ نمش بسینه ام مخرزند وله غیدت موی سرکردن کش پیجنبر مرغی که ریزد بال دیرکی سوی بالایرز نه تادم ِ مرک این گدازان شاه دورانهٔ اده مانع وله از و که بیقیدرازخور آه دور سخت اين منيت أرسش عقبي يتي ونياخسب پريوو وله الركتن ظاهر تحبيسلق از ذكرينه ت جون حاصردلت ارسبتی کردانی حیود اوله نیست ورولیشس انکهازخودما دس میرون کیم اوله اور حیات این نفس کا فررا زمین میرون کا .M.4

سبباكيرد مراور سكيثي لة مى باسشة نمنيخواران ازا^ن وله | غلّه جون گزوگران نرخ مثراب ارطبي بجركفت كوت وله تسيرمه رنگ توام ازان فغان دلم تا كلوستنم أيد بیش باافنا ده مضمونی ازان گیرم پیت هم کردا فندیمیشس یا برداشتن وج وارد زولق كمندر وكشر على وعسار وله سى توبتاراج نظسم كرو وله صدفانه بيك كروث وورمرود مركره التقرثوكه عنقا سريامتس نذكر ركرو ای خواجه شدارمرک توویرانهٔ بوسان

المالية المالي

146

و پده سرکه و پید مفستون شد نام توبود اوله وفاشعب ارغلاهي عجب علامرود غداراطلب كنثنا وله | قاردن صفست نده سديا دآيبر وله لبلبل ازكل فستسد دورفينب ے دلارا مرتقب ریا وآید اولہ است نتدمرغ جو دروا م تقب ماوآیہ جفالیٹ ول نا شاو^{رم}نسرما وآبید اچون غر<u>یب</u> که ژبیداد جنسب با وابید

The Market of the State of the

بنسنه وآنكه كاستو فريادا بد س عمر اوله ابود بدلت حاتی کووراعیان مک_{رن} کی<u>ہ</u> بدلووناكسس ازدرون وبرون ولم صريث ورومن امشب بت خود كام مايند وله بالم سروش | وله | چوآن کور*ی صبح* افراضت وله إران جومن حثيم محبت افكند . . مارتجلق أوله شكوه در حسرت وشادى بفراخي نسترد اوله ر بنها شه خور نشه رحتم اندارد مسنة ولم بتركش كمان صركاركند عنی بغیرزرای مملکان چه کارکت وله بذكررب جبان مأل زنهُ ول با

قر شانسیت شمنا و شم ما مدر و سُتُكُورُ مِسِيلِ الشَّاوِسِينِ بالدِّرُو كرقط خوروه كشرحوث تودانا مخزوسنس و کارکھی۔ دینجانہ سے بایدکرد زمی تازگست کلکون برآ مر اوله ول ستان زيرب دن برامد تا بوكسيروى بلت كي غضنفرميديد می نریزد آبرو هروی نگرسسه میدید ز در د شهر جون دید باشیرونتکرمیرید ول منه زنهار بسفيرين كلام مدعى گر نگردی روز دشت کردون ند جنوروزیت می نگر پیر طفل تامند پیرشنس نه مادر مید بد ول از برم مكوحيك برجانا ندميرود وله وبوا شرنسوسه يرى خاندسيسرود وزور د توخون كرميمب گرشد شده ماشد ورادغمت ازديدة ترشرشده ماست وله گردد بدن از تیرتوگرسسینه بگردو وزتنيغ تودل رسيثس أكر شرشه عباث جاغم لبسار تجب رنوگر آمده آید ادريادتو وزعمرب مششده باث المردية في المراجوت الم از در د تو آه دل خاموستنس برآمه اوله ازباست شامكه فأنها يوستس نبرآه يعضر مكفتارعيان شدسسرد عظ اين قاسته ازته سراوشس رأم بلولینت تاگذرا فنآ د دل در جنیان ترسد | دله | که چون ازغارت رینرن سره کاروان تر د مدجون صورغوغای قیامت زا دارترکی زمين اركوه وكوهازج وحيتج ازلامكان ترسد

شائمين ازناز فلاسنے كرچ شد تنم حير وتهم سنتسح نداني كدحيرف زمر وله وله نداز طبيع كهرمبشقان بروا

District of the state of the st

ارزش ومعت ناحن ظايرا ججام مها

ي كام ال يال بازة	مر زسره	المُوكِيا دين-
بياكيسوشت يرآنش آب مي خوابد		ول برسته تزلعلت لعاسب ميخوا بد
كديا وه بركد بنوست كاب ميخوابد		دوتركسيت توتاز فدما سخون دلم
مكرزسا خمس حثميت شراب عي خوانه	N.	انظر ردیسے تو دارد ول خسسار زارہ ان اور سیس
وگرندیمان ست و دیواند بود	وله	اگراهی زست گردیم ست د گرا ن انام ا
تاكيع نادان سنودون مركس داناميرشد		تضفيفالب شدو برذرانه سيدارم تضاش
مرک ما می میرسدچون مرک ما می میخورد	ولم	باوغا بارا غلامى سيرم شابي مينود
صبوحی کشس بذوق ساغرو بهاینگرخیز و رسر		سحرگابان اگرنا بدبیده دوگاند سخت
کیااندرزمین ستورتر کی داندسیسده مد		میفشان ورد لِ برطینتان تخرم محبت را
بازوی کبشکته ورکودن حائل میثو د		چون بن ملحق نگرد و سرع نیز نشکد سست
كه جون زایونے بی كالا زسرما بانشكرم به		ربارمفلسي زقر حبنان بيوست بازانو
جېسمل از طبيد بنا دل انگار ننشيند		زقوسس بولش تادر عكرسوفار منشيند
بوسط محل منبل شيدا زجين بخوام	ſ	ازرخت بوسه ول سعننيه وبهن يخوابد
		حبر شدر ركبي أكرر وسنسنى بشداز كبيت
الشرحين المناسفيرو	ولم	المستنبي والمستنفي المستنفي ال
تناكت كارتد تدست كفتار توانيد	وله	ابوے محکل خوش رنگ زرخسار تو یا جم
اعجب ازمسيمادم رفشت أرتقيانيد		مرمرده تود زنده زانداز خرامسينسي

SE COLOR

خزتن کا ہیدن دید | ولہ |جون مدد وہفتہ انگسس ناز ہائیدن غت روزنگدیطی میت^{را} وله از تن حون بیشنتر ر*نگ* رزیرانیان جا کرمنتواست بنتمند اوله | پاسسیان پای نبدان نیز پاشدیای نبد گزارند این رميدون " نبت فاسن دل ريورميكود | وله | كهرجون درخالهٔ تاريك بينا كورميكردو ن به ترویشه م ازاب طِفلان منادی چون زا دارد ، مل مشهور میگرده ت ازرشوت بینها وله 🛮 تیزنی دندان سگــــاکثرشودار لقمکنر میشودردسش بیخبت تیره ازاب کرم وله داغ مدازبارسشس بالان کجازا کم شود كشته ول من كياب مينوالا وله الزانكه تب زده أفناب مينوالا شاخ گل از نازک اندام تویادم سیر بر 🖯 وله 🖯 زکسس شهلاز با دام تو یا دم سیر بر زلفت عیلییائی تویا دم میریم اوله الالهٔ گانشون زلب مائی تویا دم مید ور ب عاقل اردين بكشا و | وله | رهِ ملامت مردم خوليشتر چنا ن مفت تن لاغ م بتار کفن د مدمعتى عالى رسد يرست وله بمنحوره نديست ل زركش ثود بجا بك ينجو اوله الضرب سنك كدرزه برازورخس بالاملان صنداست ني بانا قصا كالراغ مه زاكل شووجون رو بجاسيدن دير زنیت چوتر کی زرنسیتن وله (دوجب براغ کشته چرا رقص سے کند

DN.

وركوش من مكبفت دورنگى دورستان اوله وردة اولر كهشاخخاس ر اربردل نمناک میبوزد | وله اوله زا بدنر بدخولیشس اکرسیے رہا بود بذوق لعل توخون بذكر يؤسنت يربين شب معانى شكر مكودوو زفیض پای توسکده ماحرم نکرده ر

TO SOLVE STORY

وله

بآن قهراً منب وترك نكاه يا رئ سيند وله اكرسو مسك گاوست برگسنه رارمی مبنی نرم درش کمینم رفتیان رابازچش اورم مردن رخ برولیف جون ماری نید چیب نام کرسفارشدازم به به روز رمایند اوله ایون کسے ازمن بیا اینست درگور مرکزید تەنشىن بالانشىر گرددىتە بېشەرا بىسىقا ئىرىيا تەنىقىسىدىرا بىجىزى بىلىن ا زعنا کے توکرز دکر درگات برود اولہ انہجونیا و فرٹو دگل لالہ جون سوس شود ار در روستسری و دو نیرشب روشوه كرسهمو وصعت زلفت وعاضمشه انهشجود می کندیامال برکسس برکنارا نباده را اوله موج دریاسیف تر تطمه کید ما في مع وبيما ند مرا كارنيها بلا بالأنجار الرجا من عضرت كده أم يأرغانها ازرت نزلفت ول صدياره كرزده اين دانه كسبيريز نارنسايد برز د همسر برون کروین مارنیامد سرزنداروشمن مرعوستن تلتخ البالب غني يكفت أنايد خاطب ربودان باركدار طبيطيفشهر برفاطسبرياران ولى بارنايد عين سرزلف توصياً كياف ير ابن بوسے خوش از نافسیرا ایا ميخانه برين قرسب لود دورز مركي حيث است كرابل سوكلزار نيايد

يرود بونش ببرسوط سداز كان تون و برتش باشدلعالم مردكامل جون مثود ڵۯڝٵٞٷۺؽۏؠٳڽؙڰٮۑ؞ڗٵ^ڮڵ گل شود افسیرده درگردن جان حیان باشکیب شرم دسایل جوز لىيەندىكىتا بىرىيخ روغن مېروكردىندى ورد داری در کسیزن تون فضی نامهلی غار*ې گ*ردی ولیکن حل مشکل جون شود ول بذوق حان فتأتى مكنداز مرتب تائح كاما وصحبت مدب السائم من لود مسي شررومشور بالشدشال ون تود رطر*ف ما بن*د وله ساقی *جو کر در دن مینا کیمست بلن*د درطق ان ستعلم والمالات متعلبت ترممه خودرا ستمرده الد اليون جوب ميخورد شوو أوازدف بى مغرجززون مكشا يدومان خريشه ب بود کرارورشا و مجعت بلند ولی کهٔ نگروه رقبگنسسده ا نها كمال بشوونا قص از كلان دستار كان شودكه خدى بروميان غيا حیا می رودتن زا رم رجا مدودگفنسه يويرق منفي تالا ز تارزلفت و گوگهی صب محشمر زنده بودخون مرده مشك تمار

التدم جوف الداروات المن برتا عال الداروات المن برتا الداروات المن برتا الداروات المن برتا عالی الداروات الدارو	
البند المن المن المن المن المن المن المن المن	نتدم حوكت بنه نازت مكن به تنيخ حلال كذو بيح مسلمان كند ندهروه نشكار
البند المن المن المن المن المن المن المن المن	البخيت برسرفاك آبرد معنيد الربح نضل دم صبيح بركه ما ندكت ال
از جنون دام کربابالای سر از جنابالای سر از درادی رفت از جناب از جنابالای سر از درادی رفت از جنابالای سر	يني البنيب رزكش خوابيدهٔ تبان تركي
ازدنورگریشبه این از بالای سر از بالای بالای سر از بالای سر از بالای بالای سر از بالای بالای سر از بالای بال	كدافي المنابعة المناب
از دونورگریم بیاران زیرا بالای سر از بالای بالای سر از بالای بالای سر از بالای بالای سر از بالای بالا	يزي المستان زيبا بالاسساس جون بوو دستارستان زيبا بالاسساس
از د فورگریم بینی از د فورگریم بینی از د و فورگریم بینی بینی بینی بینی بینی بینی بینی بی	ازغبار کوے جانان دیریابالای سر
ازدرید بالای سر از بالای بالای سر از بالای سر از بالای سر از بالای سر از بالای بالای سر از بالای بالا	11 - 2-
ازدریدنها خودا خورخوش وحث می ایران از با الای سر ازدران از با الای سر از با الای با الای با الای با	
ازدرادی برخیم برخ	
ازدرازی رست می الباری سر ازدران از بیا بالای سر از از از از از بیا بالای سر ازدران	
رین از مینهافت ندوازاسان باآسفته از مینهافت ندوازاسان با الای سر از مینهافت ندوازاسان با الای سر المین الاست سر از مینهافت ندوازاسان با اسفته از اوردول بتیاب من المین استان بریا بالاست سر استان بریا بالاست سر استان از اوسوزان زیریا بالاست سر استان بریا بالاست سر از مین نصل باربر المین نصل بازان نصل بازن بازن نصل بازن بازن بازن نصل	
چون مندر ترکیا دارد دل بتیاب من آ تضاز آه سوزان زیبا بالا سے سر غافل زجتی بیت محسر که مدار در بیخ بنسال رزق مکن فصل باربر	زیری نیزی از سیاریک مانند فرد زعارش کی چون ضیارے ماہ تابان زیریا مالای سم
جون مندر خركها واردول بنياب من استخدار الموران دريا بالاسم المستخدار الموران دريا بالاسم على الموران والموران دريا بالاسم على المربر الماليا المستخدم كمه مدارور المربيخ منها ل رزق مكن فصل باربر	منته از مینها فت ندواز آسمان با آسفته از مینها فت ندواز آسمان با آسفته
ا تضاداً وسوزان زیریا بالاے سر اللہ علی اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ ال	المحالية الم
غافل زجینی به مدار در این سنال رزی مکن فصل باربر	المستفادة وموزان دريابالاس
	غافل زمیتم است که مدارور بیخ سنسال رزق مکن فصیل باربر

·	·
يون کو وگن زنم گيار که و مارک	شيرين كمن زلونسروما غروكوندى
ورماسكفاتحم وسنع برمزارزر	رسواکتی سیش سنداوند مرده را
امروز باكسرار نكني چون شاربشر	و در نارجه ما صد
ورسن بنجا ه ترکیا	غافل باستس
	J? 52 (54) P
أن برى يركرار سيك ناكر العالم	المبتاب أينظرا أقاب أينطسه
اليثي أن سدياره المنسية كالباليطر	يابىب دارى كريار بيا بخوار به أولظ
يا كمشركات والمنظر المنظر المنظر	وام يا قُل ب ياسر طقارجور وجيمنا
آن نب نازك كديا برك گلاب آه نظر	العل يأكل لالدماة تذكرية الكبين
چشن کی تشریب کا مخدوا ته شارپا درنظر	جام ف كرر يا يما ته أسوحيا سن
تونهال فاشتض يا در ثباب آليفل	استعمره بانتمشاه بإطوبي كنخل سرمانيد
وج رفتارسشس كه يا در ضطاب به مدنظر	أسفته يافتسه فديا بذكا مرتمحت يبأ
ياكه أن ترك كلام ين يعتاب أيرط	اظلم يا قهروت تم يا حوره يأخشم وغصنب
يها بادرووغي شبريل شه	عيي شر د نيار و ک
وسما سا المسمر	چِن بکعت روز جزا فر
خارمير ويدكراز شنخك بدبستا كشس مدامه	عامل فبرظالم بو وبرخلق فرما نشس ملر
ك مردم ونسته زنها روندانش مرأ	عادت غيبت كندم كرس زبانش كن قلم

جامده درزم خودآن كسكدارد انش تعيست مستغیان باشد اگر بمغیر پرنوانسشد يبيع بيكان أربا شديقر فالنشن ازصف شران برون كن برولان راره زخبك گرون خوه زریر با رطوق اصالت سیر ملا ز تنك خار فى كسن ريادًا مُكَا خِيرِخُوليشتن الطا فت نبست و ن الركاب بكال نباشد نورشل عاص توما بتاسب سبيدى جون نايدور ين موما خضا سياند ينان داغ تمت ارسيناه ميياست دييرا و ورد و رسی از ایم در ایم سیست و در در استا اندار نثيهت ارصحيت ياكان مكتر ميثير كروو بماند نستنكر بوشيده جون جام شراسيه اثلز بنوعي شيشه فخمورتو واردعمره رابينهر بنا يرمصر عُرُبركِن نوستُستَّى اللهُ سياالله برون كن ازبياض مينة شعرسيت صنمون را چنان شونمشس جاکرده ترکی در دل بر با بيوستدميما ندنها ن حون كيابيانه سابول المشتر الر فزون زبرك كلانست طبع امنازك كنندجاسي منابل كمال تارس كدا بمرومكب حشمروبا دشابرس اجات فني ركب شكرايا میشو دیراز تهی گردیدن این خُم ر خم نتیت را عا چزمدان کرعا<u>ت فا</u> داغها سيسينه ما را بهبين درسيسه ركى ميكند بركرييهمن اوتتسم جون بنبے کرم غلامی ہرنفس درشریاً هرد دریا دل شود ازجو رگرد و ن زار رّ ختأست رسميرز فكرروز كطفلان حبان مرق حال کرود زیر آرتو

ازغيار نشدا فسيرده نخل رقامتست رسنتدى منترتو ازما دحنسدا كمار خندوات ازگریه نگرفتی عیض ولير باشدخال دواسته واقبال دردم ين حسالج بالأنت تود خيرك مزدكهاز فسانهٔ اطفال درو مرفقة كودك مزاج كوستشس باست رميال زلف وغرخال ورد چون بودابل نظرراخون عقبلی سبیت ين مركند الشيئة ونيا بمشير ولد دولت بهار کرخوایی فیفلت شب میر ر بدوت سردنا برسدلشهام بخته كاراغ سيره رمال جمان كيمشود ا نازش ارزمامی بود نود ولنان راستیتر عين كمن خر تودب ياركو الهميوسيلابي كه ببوت رز درياميت ورِذِي بهتان لبريز شيسه خردًا و مي اوله ابراز كهسارگرايد بسيا روسينستر سبب وله إزائك مساايم تشنهٔ ديدار ست ونیا نیچون افزون به دینیش سی اوله ابار در نبستها رمیه پاست دنتاخ خادار ركى ويست ان دفه مدريان وله او ندان بفارسي مكذارم بيب بنس يار قرسب یا کان میکنداز قاب دو**آ**لامثیی | وله | خشک میگرد دلسب نرخمار ^باند زابت^ت ظالمِ سسه کِفْ نیا به درها ن عمرِ دراز | وله | شعب زن تش خود خاکستهٔ آخرزه وتر مسيخوش أن وري كور ماسية نظر وله اجون غور ترمنسة مده ام أسسك نظر سيسمر فروو اكدمسائم زوره الرنسية يسسموم جو وريراي نظ ررول خودجا مدنادان بوس را بنيستر | وله | ازهيرى ان درين رهاين فرس را بنيسة

ارابل عالم شوكه ول وستسدندكر ردفت رز بگریزم زست مهوی سبید ولد برلتدان راز ستيني شاشريمره سايل ازيام لبن ممكان خوش بيشود بت بيوفاسوس كهي مكن ازباي غدانظر وله حيمحب بوداكرا فكثرمشه كامران كمدانغ بهزار عجز توكوكميث ومن أبي مرمه بين يب عرميكندآن بن كمال وروجفا چوخو وزعيب كلام توياك نيست دكر ذى منتسب رۇخاصان كرد كارىشىن بهيشه لأسته لبب خورد أه عوام

ورنه يکسان صورست ناغوز غرباً ينظر	معم اله مردوم برنام رو وقست صعت زدن آبید نظر وله
	رومبر رود ترک شیش شیودار جن می خونریز نز اوله
	درجوانی آوی را می منفود کسیمیار نندر
مىرمدباران چېرددكرمى خور بيت تر	برمصيابست درسيس خوراحتى دارد نمان وله
شمع المعكس خست بي نورمي آينظسم	بیش بادامی تونرگسس کورمی آیزنظسه و له
كرجين سسروسهي از دور مي أينظسسر	100
	گرچینترکی نا بهداز دیهٔ لیکسدازی جوهران میکسدانی جوهران
الب رخارز صهای شب کاندویر	الم زمانة زرو رطرسب بمساند دير
ينج برسب بيشاخ ازعنب بما ند دير	فنزون برصب رزشروز يدز سشيرين كا
كاه راحبا بودسيركسار	
درد ول گفت تربیشیش و بروسسیر	
لوكمو وسيسم بالمستقرسوليو ووريدر	ياش شاكر رنصيب خود مكرد المبوالهير
لم زبین سیرا سب کرددیون شود با ان زوا	,j " • "
کسهاست کی از مست	بسیب ازارکیورتفیل صب دو کان وار اوله ربه باخیر برجوداندخده ۱۲
مع نتادةً اج وروام بلااز ذكر تهسير	بہب ازار کیور مفل طب روکان وار اولہ ا ازر بان ول کموسسینے کرخواہے ان ولہ ا
وسرت شاست زنگ غرز نشاط عین واکن	چون قدم معشق تهاوه زصفات فات بسينر وله

MM

ت زرندگفش انک دل دارو توسیر وله گرلب دریا بود جزنے نیکش میوه دار نِ زان زندگی باشد مرا | وله | دست برداری زخو نمرگرزیو زش _{ناعی} نیس ہے باری کدور د منتسلم وله تبول خاطمسبرجانان نشد تنفاعت غیر ت گرشیروننگر با تلیخ کا مان اسمیان اوله اقطیسرهٔ آب کهرحوین افکندو ترب شرقور ند حسائم جسرامانی برل اوله اورنه در ول حب سانای طب رولفي الزام يمح ت وارمق ب عشريتي بنور غا فلات بيراع لامديكة ماخونت خورو به النيخ احيف توسيع فيفكر گاه خرس د تناعت برمی یک آستان گزیره ات وجيكان نازنده رنقد بنرم ستندولو اوركه نسالي حوطنل يربي مبراتي مبود يبوسك كعبع دكهيو وعوائم ممساكر وله ول منيوا بدكسب راد سوره و بروارم وگر اين و ن محراب محما بروست او خوا این مدان منسخا کنت برید و موفوانم تازخون دل وضوكردم وگرنشكته است ك تبول نشد علامي حيون وروجوانم فاز مون برعن زاده دارتارت باخروا رز لفش جنان برتاری اشدوراز

وله 164: ولم

49	and the second s
John James and J	رولو
نیستاز برگ کل دانفسند برخارس وله سے بردر دفنس مرسفے کرزاید دفنسس	صحی کشن را ندیده غمیب دیوافس ن سبن س نکه به بیشن ن نه
وله چرکا وزرزع افزون مصفرتووتورنفس	المخركيا نالدولث ازيثرغ سرونته
وله داردے درد تومرگ است دواہیج میر بار بالفتت از زلف دو تا اپیج میرس	عاقبت گفت طبیبی که مراہیج میرسس آخراشفتہ جبیبی دل بیتا ب شدی
وله ارتین خودتر کی ندارم بیش س	تاگرفتارم بعیث تی نوسی خطے
وله فرق من بنكت سنگ كو وكان لابیش سي	تارد ندان سگان کوسے اور امان رہر
	رويع
زین کهن ردباه است شیر ژبان بنیار با صبیریت ربیرسداے نوجوان مبتاربان	گرچه چون رستم از دال جهان شیارباش غا فرایزیاد حن دا در دامن سنت بهامتو
ع بیسریر مرتب و بوان برخیار باش گردست را فلاک می آید دوان برخیار باش	الغ زاسباب جمان كوان كيهرغارتش
کز تفایاز اجل پر بنان مستسیار بایش میرون و داده علی سربر میرون ایش	انتخریم باطل عزن جز ذکرهتی استمرغ دل
ہردم از نقد عل سے کارروا ج شاربات کشت عمرت دارسد اکنون زیار شیارباش	تانگیرور ہزنِ دینا کئے دون راہ ترا برت بیری برخت می بارداز موسے سفید

r.t.

ij

	· by ba
1 m	سنبرؤ خطاين ندگرد عارص تورسته است
ورنكرددجيره دست اين خصير جابن تيارات	
الرامى غافليت	وررباط دہردل سبن عما
	چون توميداني كئېت
النه المانة المسرك يويني	توبه رابسانگنی ام شراب آمیر پیش وله از
ازرخ حسّاه ذكر وبرا ب_آيرد پيش	اليبس زبارة الشريخ المستحبلة المستحبلة
ٮٳؠڔڿؚڽڴڔ؞ڔ <i>ڮ؈ڂؿ۪ڟٙڣ</i> ٳ	گرزوه سید کرشان نفرت نداره خاکسار
1	الضبط عشق توای بت شدم میان خاموش وله از
سفه تبابش حسن تومبتلاأكشس	جوانتاب رخت فيت شعله زاآ كشس وله
كجا زّابن وخارا مثووجدا آكش	زسخت دل نناید کسے شرارت دور
میش غزل خوا نری پیش غزل خوا نری	بخب سرم رسورة
ماكة تركيا آتش	زدی بحب ان ودل م
حیرجوی اے بت برتومن آولس بفات	ورین زمان که بخوید چکس مکبس بیضاش
يا فوميد اشت	در بیے مرد غلامی جیرنیا
<u>و</u> ونے مکس بیضاش	انه دوستی مکسش بو
فتدركر وسنت حثبت بيخب ماكردس	حن راگواه منهبیم از ساگردسشس وله
مذتحمب ردانه كنم مشال سياكردش	يود يكدان بتوكن نشستدم ماغم
and the second s	

· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		
ولم بوجار بناً يدَجِ صوفيان زمسساع منى ديهت رسب كليام را كردش		
ا بِكَام ما ندهيكا ندسب برقطرة آب الممي وبرن ربيع كها مراكر دش		
ر ہازگر دسٹس کردون شورنہ روٹشن دل نصیب شمس دقم مہت دایا گروزش		
الهيخ يحي من المنت المنت المنت المنتي الله المنتقب المنتين الم		
عاقبت سے تیزرونالی زور دیای نوش وله خاک برنارک جانشانی زگرد بای خوش		
ا برزمین استه روتا زد دبر منزل رسی اورنهٔ چون است ترکنی کمره زکر و باخوش		
منزل عالى نميگر دونصيب سفله وله ازاغ راجون بازننشا ندکسی روست تو		
ازموج با د مکشد دست از چبزا برختاک وله اگر بآب روان تر نمی شود پالیشس		
روليف الصّادمها		
ازمزه تنغیث کندخون دل میتا قیص میکنداز ضرب سنگران چون فیس		
يا جنان كو بدُر سخريك سر شكم آن قمر الميكندكر آب جنبش ساير مهنا بقرص		
گردونشس عکرمزه دردطام چنان		
میکندخاروخک شرکی کدورکردافیض		
نه چون حرفیت پرست توزرنهم در رقص دله بشوق رکفت پای توسیزهم درقص		
عرض كر فكرجها ن باست خلاص وله العباى شكراست اين كدرين شبدلان بأغلا		
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		

Stocked Straight of the straig

روبي الضادم من كان المن المن المن المن المن المن المن ال		44	
ار نتداز با زبردست از طال زبردست وله اغ باغم زان کدور اندرست کافته قیمن اوله اغ باغم زان کدور باعث به با برانغرض الم است وله باغ باغم زان کدور باعث به با برانغرض الم است خطاره کلین الماسش وله از مردی قلب وضی الماسش وله از مردی قلب مصلیفه می الموسی می می ارفط الموسی می		روبه الفاديم	
الرجيهن قيدم بهت وتتمن افسرده مغز اوله المنظمة المالي المنظمة المرابية المنظمة المرابية المنظمة المنظمة المنظمة المنظمة المنظمة المنظمة المنظمة المنطقة المنظمة المنطقة المنط			
رولیمن اول مصطبقت اوی الط مصطبقت اوی الط مصار خط الط مصطبقت اوی بارخط الوس مصبح المحمد الموسط الموس			:
رولي من نام أن بي مجرِّز له يضغ السينة منال المستحمد الماست المجرِّز له ي المستحفظ المستحدة الماست ا			
وردلِ من نام أن سبته بحوِر فرات صفط النسخة رخال طلت حيا السيقط	· ·		
رولیف العین مهمار		ورول من نامان بتا بمجةٍ قرابت صفط نسخة رخالي طشب جين شرح ايانت عظ	
المت مدود والشب المترون في المترون ال		المنته دود است بتوقت فرت والبرقيم من المنتح ورانطارت رحميت اب الرحيم من السايد الكان يُرك من البرقيم من السايد الكان يُرك منمور الرباند سبزم المايد البرقيم من المايد الكان يكثان ريزو شال بنتر من المناسبة من ال	

,		
	ا چون بریرواند بسوزداز سخلاے رخت گرکے بیش توبردار و نقاب ارحتی شمع کا سامادہ نون میں کا اسلامادہ نون میں کا نون میں کے تعدید نون میں کا نون ک	
	رولون الغين مجم	
	انيست يمجون لالداندرسيندام د دجازاغ المسيمكل زعشق توميدارم بدل سارداغ	
	الميست يكداغ ازغم زلف بيابت ترخم وارم الاسترابيا ما نندلنشت مارد اغ التيب المراد اغ التيب المراد اغ التيب المراد اغ التيب المراد المرا	CL
م كون م	قرب آن توخط نشست از سینهم دیریند داغ اینه داغ ا تازگرد که نید دارم شینهٔ دل رصف این خوش نیا بد زانکه در حتیم کسیم کمیند داغ این خرقه رسته مینه داغ این خرقه رسته مینه داغ این خرقه رسته خوش این این مینه داغ این مینه داخل مینه دارم مینه داخل مینه در داخل مینه داخل مینه داخل مینه داخل مینه داخل مینه در داخل مینه داخل	Pilot John Strang
17.5.12.10	الهمستازخون ببرتك الووه برموسة تنم الاشلازنك بقماين خرقير نيتونيع داغ	بنيخ.
7.	إخيال زلف توپوشم حيث ن روز د ماغ وله انگاه مارکه حون روستنی ز چتم جراغ	Co. Co.
	راست کویم کرخیسترد آبو دله گرخورد سیستر نگاه تودردغ دیدسوے نه عملامی کا ہے	
	اگوسنت برمینم سیاه تو وروغ	-6,
Control of the Control of the Control	يون رتاب عارضت باشدنه بی روعن جاغ وله گربود خورسند پر روش کم نودروش جراغ	
-	ا بغیراز تعنیه مستنجی سیت کار م اوله از بانم در وس طوطیست درباغ ا انتمب قطعانه ای نته الان ربی منتری دا در منترین با این می و عزا کارغ	
	المسلم المواب برمين ان المنظر المراسلة المرسلة المرسلة المرسلية ودر ميني حراغ المسلم الموات المرسلية المرسلة	
	- A Sign of the si	

ميتى كاهارياع ركتن لموتتووها

	العالم	روفيت	•
ار نیماین طرف نیم آخران این می در این اور	1 21	1 11	وارم خذمکش در تجگرنیم
النيارن طرف نيم آن طرف اين طرف نيم آن طرف	, , ,	1	لگذرزوین اسے سیخیرونی از نعاصم توسسنش ا
این طرف نیم آن طون رئیم این طرف نیم آن طون	. 1	1 1/2	ووياره ي سادي جگرز
قرنيم ينظرن نيم كان المن	//	1 -1	ورخاق ما خياللبشرشسه
رثيما ين طون بم أن ال		برمه عارستورجیا از مرکمی حیافت این مر	برخط مطرشرة
	كريش الطرائي المالية	ہے ناک میں مرغی۔	
اس زارتيغ جفا كمف	//	1	بت نوجوان جونگيرم از
مردامن آوتا که	' '	11	سنچاخلاص بنی کنم وروا م
بر تنازیا در دلف گه ترانهٔ زلفت رز رز	، مزن مزن من لاست است و بعشر سائم	1	کمن مکن دلِ زارم ہ نشت شدورشب یلدا
ب سرگون گرو د بطرت	ر دست چون مبند لباله دست چون مبند لباله	f	سيرن اظهار خودرات
ندسخيته حون كردد انطاف	خاعى اندرسيده با	يدلوج كوسس	أتلكويا شدبكنج خاندما
ك ليستكان زلف	أزادنامداليت	وعسة لأريار ول	خطسيرتهكر

City of the State of the State

		بي العاد	y	
ر مره مارینو ق	عاش خدود	موث الثوق	الرزني تيربوسمك	
بروسندارتوق	سجده میشی توکندزا	12-1892	گربه مبیدخمآمروس	
الندرحاءق	بجمر فظره شيخل	<i>يارز لف دوماء ق</i> ول	بفشائده تاخ نازك تو	
وزن اكف پاءق	كدكرفت تتمع زنجلت توز	رر دی خوایش در آخمن	على زنقاب بوصنم م	
	لتحبف إتش بادير	چقرريع علاميا		
	رخ قور زديدن ماءِ ق	بمال شهر مرتجيت از	1	
الميس رولق	كه داردار كل وشمشا و	وسيرتايار اوله	ت رونی زمرتر	
ر ولوج	دتاب حره توآفنا	نا ۽ ڪروني	ز حري عارض أو ما ي	
		يكو بكوكه جست مر		
		كالم الم الم الم الم الم الم الم الم الم		District Control of the Control of t
3		لش كرده است وله		
1	المدرائم برزيين بركز	11	منزل توکوی یخواهم که	
منر خوودرآب عرق	ازراب فاطرك	ولوحية أموضتن اوله	فيره وتخشف منوار	7
روبان احق	چنا نکه مردم نا بههمسی	ان درا وير شد اوله	سگان بسک نبرنی آنخو س	
فورد راب عرق	د لويون كرد دلبالب مي	ع شدر روس وله	ى برورنگ سلامت و	

تدوريانكة اغ وطوطي قرق روبعث الكاف تازي بازاين وحشى مهرونواندسم اقتار نخاك ويك حون ورجوش آيددانه مى افتدنجاك تثمع حجون روشن شوه پردانه می افتد کجاکه زناب عارض اورزس غلطم حيث بالدزناب مهرو يخاخ كدونجاك درسجده ندميش خدا دندروسخاك ز کمتن رسنسهٔ زلفِ اُونر می زور کشا کنتے اولہ اول زار کا غذباد سان و خوی بردی مواجم ک

به رتونک به شرآخرش که بنودنگ جفامک وزش عنق تبان درزيرخا نميت بامن ببيرُون بمامان درزيفاك ما ندبامن لعبدرك اين كلتان درزرخاك بوزام سابيج دودح اعكت تني البست بامن أسمان بي سركوان ورزيرها اتش آبرنشد من ول بیتا ب خشک وله أى بودازتالبشت خور پاره سيمابخشاً وقت كرويدن بووحون كاستردولاب خشكم يركندنيكا نأول مركدازآب بيوس بٹ ماندیدریا کو ہزمایا ب خشاک دم از سود است دربیری گریبان چاک چاک وله اوگريبان حاك و ما داريدوامان ماكطاك چون کل خبر کند به روز بریا م فلک صبيح ادشوق نباكونشش كربيان عاكم دامن دل *زکششهای نگا بهش باره* ايون تنان كرو وزيور ما وتابان حاكهاك مرم د زیراز مدعی ترکی حد یاک روطفل ببغرو فرمان سلطان حاك جاك

	. 60	
	كارمردم كرردان دارى شوذ عبايت لفرق درية بمجون سوزر كي شكسته ي افتى سجاك	
	وشمن وبنت بنده راغون كن زكرد انكسار السربيا دّانش وزدة البشس بزك زمشة خلك	
	جسيخ ما نيختگان بودد شهن وله ميوه منام كم نتد برفاكسي	
	اندترک پاس کمک کن کرمیشود بهرشب وله کی زصاحب خودیابان باس کمک	
CAPACAGE CAPACAGE	من از نظارهٔ نوشین ب توملخ نرم وله اینا نکه با سے بلغزو بوسٹ لغرکسی است میاند کا مشب شده بالاست میکند یک کیک	
- Contracting the second	ار الماري المراد و برورار مساس الله الماري ا	
	فيعشم رسخى خصار سيراعس شركي	
	كرقطع مع شود البي ورست ماريك	
	ر دیون الاف پاری	
	البكني شيفاحا برناك المرزنم جامة ريابر	
	عانقان مع زندورج بينا بالمات المات ا	
	تكيه برخاك ارزوى خالف مباش زناره كراب نبر باغير ستيغى زند بركام جناك	
	رويع	
	سيربريادان محكيدى اودارم بدل اقصند زلف دراز سشس موبودام بدل	

en Via		
وله	زخون من غلامي نيت ذب مخش كرز	
وله	البرحنيدكار فرنت رعنسه خون ردوازدل	
	تامعنی زلفنب توبتعیل برسندرم	
ولمر	الشجاع راجه بودحاجت ازقدوقاست	
ولم	خاك رائنس بديدة خونبارم الكنيد	
1 1	1	
4		
1	وشمن ابل كالست أسمان تجربيب ند	
ولم	كافتك جلست وامستدى	
ولم	میکندگرد دن کھا درنغمت سرکش کمی	
ولم	چون دلموښتان بنا ښدازسحا بگرييځ	
وله	زر منائے مُردم کنا رہ کیر کے شیخے	
لمد	1	
	١٠٠٠	
	يارسول المتذبكويم عاشق زارية ام	
,	المشتر المسانية ويتسريهي	
	ا مراد کلئیر تارم شیسے روشن کن از انوارخولش	
Name of the last o		
	و له و له و له و له و له و له و له	اشجاع راج بوده اجت از قدوقاست دله الماک رئے شن بدیدہ خونبارم افکنسید وله الماک رئے شن بریدہ خونبارم افکنسید وله الماک رئے دارد کمال دله الماک رئی کا خصے را دست اسان کے لیے سند وله الماک کا شکے جارت سے حرام سندی دله الماک کا شکے جارت سند حرام سندی دله الماک کا شکے جارت سند کی دله الماک کا در بہنا سے فردم کنا رہ کمیر الے شیخ وله در بہنا سے فردم کنا رہ کمیر الے شیخ وله الماک کی الماک کا میں الماک کی

	大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大
يادم راتي تصرفت	
اوه زيرگاح ولوارلوام	تا خاکسانتا
اده زیرکاخ دلوارتوام وشت دریا کهنم که یا تکت م	نالهر يالسنهم كهانكن
مرير المستعم كريانات	ا کردار ا کا ک
بمسيحاسب كديانكت	الفتكوسة ازان لبرجائ بثس
وخ فبحسد النم كه يا فكت	ك جنون متروه بهار رسب
و استعمال الم	
مركه يأكسيه	و ميره را واکست
این رسس تدبیرکرده در کلوا نداختم	كالكش زنجيررده دركلوا نداختم
تركش برتسي كرده دركلوا نداختم	مسيندلبرزا زخدنك لؤك فزكانت
تا تحد ترخيروه وركلوا ندأت	يون حماين تأن كلفام الشب ارعمل
شحنه را تعب نریکرده درگلوا نداختم	مى يېستان روزىغانەشپەرىتارنۇلش
منت خ رانهم کرده در گلواند اخت	تارفرتارست كافرطناب وارسان
تکیدبرتفت ریرکروه در گلواندانتم	لقمهٔ زهرفراق یارصنسگاه دواع
این دیل تدبیب کرده درکلوا ناتهم	مدتی بود ازعشب اوطیل در زیرکلیر منایهٔ زازنین
خ خوش خطِّا دار خطِ خوشِ	
مربر کرده ورککواناختم	الركائح

ديگدان کې نايد کومشنشنان ميش و تاكنوازباغ وصاش كل مالان شركم مربداري عمد من رفاروش عنت شخيزوز سرخاڭ تم اسبم بوصف قد بالاست كرمى مندم م في از و ي جمان بريا از ي فسر لعين را ه كذر سع بنده س سكب نفس من از وص كحاسيرتود اگو د پانشس مه وصدنغمهٔ زرمی ښده قرب الرون كيسر دورسي فروم كرود ول ازین *رو نه خلامی بربشری بندم* صدتو بدكره ومنست ويكريناكني دل رمزه ریزه کرشوداز سنگ وررور ورسم معلم معلم و مكر ميسم كناب شن وزايدات مرزا ا ول را كنم نشأركه حيان را فدا لق تأخير مشت اوسسرمن بأوكم إوله البجيرُ ون جون شو وتمييا ررا آزار كم

رواشتم وله الترتي ازكليبولث ىلەمرا ورىدەر ياكىيرگى طبىعى جوگومېرداك خۇرمەتن رەزى كەدىستېەن ئېت ياربۇل خوشترآن دفتی که برزانو ی ادسرق رای کلوسو زود ل شته ازارتاد طالب الی ۱۲ سا

من مريض لا دو اارحم المركزي المركزي بيش اردوروز ما ندنر ک وله اروشتی ج رولدار محيثهم ہے نیافتر اولہ جزناج فرت خوکت و کر ایسی بنا ہے ندا انسترحون فنس باهرجاية ويكربائينية معام ولم بیابرسیبرطاکش گریبانی که مندارم بت امانی کوشارکا رتازه شركي سن داغ سينارشم بخزان إبكلتان

ولير ولم وله مواركروميم وله وله وجاتم زتن جوحب أن زود | وله

gaargegevensel (1970 til Nederlandsstragered geforder reger til det forskallen som en skallen som en skallen s Benedik transminnen som gjelde gallen skallen som en til skallen forskallen forskallen som et skallen skallen	AM		
لدونيا باميد يهنت قائم	إيرم ولد كشيدة	غ وعده زوصال م	المنى أرورو
-	المحرية المحقوط	bo	
ور مرعسا کردم	كروم إيوس	63,	اوَّل اوَّل
ن را برژمین آورده اثم کنابهاد کارشکا الا	ه أمّ وله أسمسار	شخين آور د	مدجيين راي
كهر بدراكم			ارْسِيُّا:
ب ترابر لنابا کوم	ينتبك وله جون زباران	محنت ول فزون ازآ	شد بنوعی سوز
	ووتر وله <i>گرگ باران</i>	•	
علدلبوروج فزامداهس	م وله ختاس وتر	نگذاردجو برآية اهس	محمد وبررا
اسمليك نامت شفرامتم	ر فیقیم اوله [ترامن می شف	ائن نآاننا نگرست ج	البكفت ارتاز
ن كاسب سارى شابودم	شته اوله المركوبا بيش ز	من عن ثار نشا	منوعی میزند با
ورديده از بردن بدم	بندم وله إحباس منفودج	نه ول ازورون	بادق ويد
روم لغسسا وازگون بندم	ت كدكوساوي	الربيد المربية	برعی ند بدنقش
للكل سورين متيدم	ل وله التنسيراز	، کو یان کیور تخصیر ا	البمبسنرم بإو
فرنكي شيست كاكم	سر اوله الم از كلك	فكي كاغذار شعر	ر کننم در وم حوز
رآن در ق درق تشم	ن وله الميجوت	بن عار شرار شر	انباكنا
ه ار زمینت او ترخم کار زمینت کندازگرین	يند وله كجاليس	رردی در سے	الراجع المالية

ولم مار وله

n namanakullistatoosaanintoonakun aransaktiinista Caristanina nama	all a security and the	NO	
ير ولوار في	اوكترنظاره ومن ت	مر لا مرا	من مندارم كدوم
		الى ئے آئے ان	
	وسيم بمارش طبيم	المحرس الم	
	مے رو مدح دمقیال		
كى سرطورة تحبتيم	موسيوركانس	بانان روش سول	یده امتاازغبارکوی م
ت عنياري روكم	ب با باكدراب	موارست روئي وله	يشمرخاك درشائ
ا پنهمه ارسے رو کی	عنيا رجا ده اً لا	ق ارمزه هاروب	رم قدم ز مسيرتو
h.	س زور ترین	باكاز مره فافاك وحس	<u> </u>
	وارستاروكم	اربازاراتوا سيتهم	
a mara mara mara na mara mara mara mara	الثون.	و لع •	/
عاجون فرأبيرون		1 1 4	فجثان مضمون نواز
لِيْرُكُفُن آيد برون	يا ره فليش وسيا	كشتيغش	ر زود و کرکشس مخا
وواريكن آيديون	السكت بالحل رخ	الخيام وبد	وسيربوشان بايارد
ار قصروطن آيد بون	آ گریسے روق	يرخيرالرزا قين	رې او کت ځا پرې
بإزنتن أيدبرون	كرفي مرون تيترسو	ن سپردان چنان	وعشق افزا مدارورما

چون نسيم آن کسکه از باغ وکن آيرون ايبك وعيان حون أفتاب أيديرون ت کی از موج دریای مشراب یدردن بخت دازدنم كجاازانقلاب آيدبردن آب دروقت رستن کرد کباب که بدرون كر. زيد سخت بي كاوش ندآب آيد رون طي شكل مينية والسيرزمز وقت كو نے زطشت انگبین بای بات پرر^و ب جیش لذات دنیای نه گرد در *رُستن*گار أكداز باغ جهان فصل خباب ايدرون ن رانگنی آب نیا پرسپیدون يحشق كمندفكر تورمگيين كر

وتوفو مشت أب زسيلاب انيا يدبيرون وصمی از خطر شخار المخفى ول بنون كشتة اك إبودتا چنداین افکارینه چوجان گوکر دمشس سبیار ببنان بووثادان زندكو باوه ظاح أكهوا نامي كنداين كارمنيب وكرره حسيره بإدابا وترسك ندخون ماكزمز كان كريبان سيرخ ان بكارا يرشب بجران كربيان أستين دأس يرم بيراسن ڤولش ارسلامت ازسک کوٽيا البرَّر وَاحْرِ سفس دِربان کُریبان التبریُ ان ابتن بیراینم پاران گریبان اسین دان سبنون مگذاشت بهرجیدین کلهای کلزا^{ر ا} گرے با خدفش بنهان گریبان بیتن دا ے تینے خوومی ثویدار خون مرا قاتل بشوية المحسركام ن كريبات الثين فهن ب فرقت حوِهمدرد ان سرتماب ميثم برخونم

المنافعة الم

تمنی ووزند خیاطان گریبان استین امن	كنع تا قطع انبوش جؤلث باقباى من
بودار بیخه بطفلات گریبان آمستین ان	ول دیواندام حیبندگل باغش اگرباتی
كدمن دارم ندب تنباك كريبان انترفي	نه وقت سيكشى جزگوى نبنائم سس گيرو
كنم فرش ره ستان گریبان امتیرج ان	نمائيم رقعهٔ دخت رزستس يا در د مقدم
برخود رغير حون تركي	ببزمش ماد دل ظا
ئانگرىبان سىن ئانگرىبان سىن دا	الندحيث مون افتا
میوه کمتر مے رسد درخل سبتان کهن	منترسية وتازه فكارطيع ياران كبن
كرم خورده جون لودا وراق ولوان كهن	ست زميكان توبرلوح عظام سيدام
برنتا بدبار جیسے زجامہ دا ما ن کهن	ورد ل فرتوت مى نخير كماعنق جوان
باردوش میزبان باشرکه مهمان کهن	تن به تنگ آیدزجان جوین اعمر فزوشود
زم می باید غذا کزبهب ردندان کهن	ور دم ييكر بده طواعمان لب بوسه بإ
رښن نوي <i>گزد کرفيضې خ</i> ان خانان کېن	ي جواب ختك باسايل دېږي اي نان او
يدا كرمِن تُركيا	نيستآن روزوشب
ن گردان کهن	انو بلا بارو شار گروه
فتادگ من دسسرکشی اینان مبین	نیاز من نگروزاز نازسنی ن بین
حردف نیفتریند تهنفنیان بین	كندكسيئة من كارنيش عقرب
خيال خام حريفان كو تدبيسنان بن	وماغ تمسرى ام مع بژند تم بغزان

AQ	_
وزشب بنتدتر کی توسس مینان من	
روزوش محوتات يت ندمن صديحومن	العندين مروبالايت دير مرويال
ازفردغ مهرسوایت ندمن صدیمچومن	ذره سان تاسب ره کردید نداز پا آلفرت درمیان خاک وخون اُفتاده اندرکوس تو
السمل تينة تمنَّا بينت ندمن صديم جومن منزل جون دقف عذا لينا	زون از شمار از می از می از شمار از می از شمار
نایت ندمن صفیجوین لبت شرکیسوی بیجانت ندمن صدیمیوین	ا تثنیری خود خسعهٔ شمنی مزرگانت ندمن صلیموین
وزول وجان كشنة قرمانت ندمن صريجون	ميدبرما بركس درسينه بيكان ترا
المسيح سروخوا مانت ندمن صديمجومن طهت بستدرول بای فتی	
شاندمن صعبی مین ایران گرفته است جاگیی شیرمن	حرزجانهاگرده و بوانه ور نیرگشت ناستی سر آمیشعب رمن نام خاع به
ناغن وندلب يندس فاشتعب من	ام تفاعرا الم أشوى طبع نها وه وست المرول الر أشوى طبع نها وه وست
يرنا خود موسفانود يستعسمن	ورفارتار موخه نوما دل بنا ستم ار لبرکوصف مای قدشگفتراس جوان
Control of the party of the second	Company of the second of the s

	شرکی نزادم ارچه ایران گرنیة است
بروند بخو ومسروم ايان خوان	دربند رنتها است سبيادان عن من
اسعين وثر لهجيد سيتان غن	المرغ عمن رقص عليد جوسراك
تالىيىت دەازلىل بنشان من	ذكبك تناسي لسيالتل توبكفت
النسندج ورزم حريفان سخن من	ليبار دريد ندبياض ازست خجلت
وربزه مسلم كيندستان سخن من	للكركه تصب مرتوق بقانون ورياسي
المجاري المالي	نايم زدرها ند برون كر
مفهان شخن من	رفيت است كروالع
باشدمیان کوے تو ذکرجنان حیون	سعت الرود عالووا مرز بال الولال
آيد براستان توسيده كنان كنون	البدكه ارخودي شكعيسم ورآمدي
ا وَنِقْسُ يَا	موم الكند علامي
ا وسلسرن بردن	طا كم تحب شوه زره
خورنا سند برأسان روستن	المان
تاخود حيث عاشقان روئشن	ے میافاک پاسے بارسیار
ن ار مان الله الله الله الله الله الله الله ال	ا علای دا

الكرفسة برانكس كككاغ سختين ازمعانى زندىجد بروش با ورُد حسد بفان مكندميل عملامي *خىدىبران كس كەلياغ سخن* من مرحرف الايم رعدوبا يدرون البيش اوموزن احمان رقوبا يدزون نا تركشالغيب عدى رحسم ويان تاند موزد کری ادسینهاست ساغ کشان ا ادة الشرصفت رأب جوبا يدردن چون تصنا آید زدینا مرسب آید برون اوله انتست مردی کو زمرون بیشتراً مدرون يزني گرنگ ريڪي شررايير و ن مخت گفتارت دل دشمن بحش ارد وکر اميد بدجان ون زحب موريرآبيرو كثرت تعمت نثان مردن دونان اود باخموشي ساكن الغر كفارست شوو ا مبت ته چون ما ندصد مث اردی گه آمد برو کی درم از ننگ وست مسکان آید برون اوله اشهد نگزارد مگسس از تن حیجان آید برو^ن ین کهن بزمی کیاباشم بخر مُردن برُون اوله اناخزان ناید نباشد ملبل از گلشر برون نگرزواز نگ نای دم رنفس فربهات کیاسته از رشته کرواز روزن موزن رو كرسيت فادئوار باشد باخدا يوون زغلق مشکانمیت اے دل ایسا بود^ا و له عار سم الى نست اى كافر لبنيار تو الكردرول بشمن عانى وظا براست نابو دن ونيكان نبايه زسست آئين دتبتن أوله انيست لازم كهينه رابا مرد بي كيبن وتبتن

بەزىن تىگرومانان ئىست اىئىن-ران بارسسبکسارنیا شد کمست. اوله انهمرو چیسب زوریا شوه آین بیرون إِثْمَا ئِي سردياغ دخوني مُشَكَّفْتُر ، لَهُتَر . وعيب رفتكان بركوهو بي عيب است گفتار لر َ الوده ليـارغيبت زال حيان تُرَكِي ك يدمرد دانا راسخن ارتمحه زرگفتا و رووانطسه و شرار برنما بدیاوه کو طفل سرستنصراميندار ونشاب اندروبن ش می باشم بهجرت مبتلا در در دحیث اوله اتا نیا بد درنظسه رمبدار توروی ویگران نواهم تینی مزگانِ تراغیراز حگرخور دن استاس رائزسرخوردن كدافزون شنكى مى باشدار شهدو شكرخورن من شكم يكرده جوبوس لعل شيرنيش فرح می میشدا خرکرمه باشد تلخ در خور دن كرتي قسيروا جب فيست سها لو فمرخورون مبرحامی فرمست_متازه منی رابر پاران شوی فرنستهجودایم براسی حق خیسی وله چنانکه بهرخورست در ایا یه برضان ا دخنده گاه اِن بین سنگین و لم نگفت اوله کین گریه باست منت سرامینی مکر. المانست كه ناقرسس ريمن وله فرياد غلامي كه صلى جرس است اين الرير وبالاست بوريا برمن اوله اخوشفا بمست اين قب ابرمن

(المان المان المان et gille Signature of the state of the s الدورة ليشرخ والمجا Tollie Constitution of the Se Jacobaja إبوسيعى زائل مكروواز اخاك برروى فتدارًا فعاير ولم إنبارو برنهال بارورج

وله تى ركى المقراض الفت ازجرو ا کاری اوله

با دسنیمے ممن | وله | تانشه تخت *از طرب نیمی با ونیمی نم*ن بلغ وميرُ من اوله اكه بوكور وعنن خون دراياغ ويدُه من ضعیف اوله او کیست حیات توخانی سیزاخن ہے تبان متن اولہ ایارپ کندزیار س نادک نگاه ولمررانشا مذکن اوله وزر لفت تاب داده بگرون رسان دس يف وله موربردارد کران مارست زمارخونشند رجيرانبن وله ت گرون سوزن بریشت کم گرده تشنت شدارزه ی اومکن | وله | وانگدرخ می تابدازروی مدسولیش وکم برفكن بارخوراً راسي الر آزادة

فالمارات وتأنيز ببيش فالمرا

فاحدا تكنتان عملامي بالش ادباديكن	
ف وغرار المان بدو المرين المري	رساور
فالن عبيت الرخلوق بي برداشات المد المُتب دنيا و أشتن في ما كاعقبل شدن	
ت ربهرسکوبیش مرسای دگر آنگیزوا بدم سرفرعون در دنیا سنندن	
نهباز فكرم سبت وست مسكان وله ورندم خ صدره سكيت تي شكارم بكيان	ا شهریر
إنير مركانت ووسيب يتفنا الأكمان خود لبندا وسخيت أن ابر وكمان	ميروله
تعظم نيان اگرتوباف وسن اوله اناميت دل سوزان اگرتوباف وس	الگونسد
نكه نباشررفيب بهمراسبت المهاسيركاستان كرتوبا شي ومن	ابشرطأ
ابدربه سی بهزیان است ن وله قطره سیدارد تمناسم سروریاست دن	ررعى خو
اركننما د حااكر وتست تا شاكيث مخواب	
چشم من امشب كند تركي خيال داخدن	
نی بوسکرلیکن مده دستنا مها دله کین تحضه بهر اثر کی مداح بایدواشتن	
رسروات موزانم بأبكرم أنك وله الجوب ترباشداكر بايد بروغن سونستن	18
مِيثِينَ زبان آه ربه درمجيت سخن وله الترسخي الب بندم از کي عبثي متشاعب ان	
نگین راکبودی سیکندروزسیاه وله تانما پدهار گلراک درشب فیرگون	روی ر
رسول اللَّهُ كِولُولاك أمرش فرمان اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللّ	زېيء

بالمتحددان زشاعكودانه

الم المراد وران المراد و المراد			94.			
عدیب کن بسروسمب خاربان وله کل و باشد خاک با پر بقب را نام خان و با بر بقب را بختی ایس می با بر بقب را بختی و با بر با من و با با بر با من و با با بر با من و با		الدنخوان تركي	سلوعلية	نجوي	•	:
فيت الازم بار ذخمن دوست را افرافتن ولد المسفون الجيد المن المن المن ولد المسفون الجيد المن المن المن المن المن المن المن المن				· •		
خاندر ترت را با مکن ولد است فری ای اولا مکن از است فری ای ای اولا مکن از این						
بران دار بران المراب ا	باشبايشل ينفن	است گردرگقمه	راافراختن وله	روتتمن دوست	التيت لازم يا	
رو لوب المراع ا	مرص آب در کا لا مکن	المع المحادث	يا مكن وله	بإى ولتين	خانه در آکشر	
رو لوی درین مقام نزاعیش جراده برای در از او او انه مجو در از				1		- Town
من الواق و المراعب از زها ندمجو دله درین مقام ناعیش حب ا دوا ندمجو این از دا ندمجو این تحصرت بادرات براز قصر براز تحصرت بادرات است یا ندمجو این تحصر براز می از دا تحصر براز براز تحصر براز براز براز براز تحصر براز براز براز براز براز براز براز برا		بهنته بيرازوريامكن	المجون نسيت ال	زورقس پنیکشتی		
وم ناه برباعت از زها ندمی دله درین مقام ناهیش حب او دانه مجو بنفس سرش خود سیدی چغیر در برنج براست نان جوین ازگدام بسانه برجو برخ برات نان جوین ازگدام بسانه برجو برخ برات برخ برای نام برجید با بسام برجید کرد برست نام برجو برای نام برجید با با می ترکید با سند برخ برای نام برجو برای نام برجو برای نام برد برخ برای نام برد برخ برای نام برد برخ برای مقام برد و برخ برای تا می برد برخ برای مقام برد و برخ برای برد برخ برد برخ برد برخ برد برد برخ برد برخ برد		9/1/		اروك		ري الاستراد
براے نان جوین ازگداہب نہجو چورزی تست گردون مگر در رسین بیام ہرجیکہ باسٹ بصبی خاشمجو بنائی قصترت خودجی ست بناد ہت بنائی قصترت خودجی ست بناد ہت پوسٹ دہبارجوا نے براز قصر میان تمام سربکیم قیام گرخوا سے زخاک کور تحال می مخواہ دولت دی				<u> </u>		R. bice
بجورزق تست مگردون مگر دگر در نمسین ناین قصتنت خود چوشست بنادات بنائی قصتنت خود چوشست بنادات بجست ربهارجوا نے برآ ذقص جهان برگست ریز بگلزار آست یا مرجو تام مسر بیرم قیا مرخوا سب شیلق بز درِ شسلاق آستا میجو زخاک گورغلامی مخواه دولت دیم	1 2	1 1			-	
بنائی قصتنت خود چوف ست بنادات برگرست برا بناست خانه مجو براز تقسی می از تقامی می از تو تو تقامی می از تقام		,		· //	.,	
چوسف ربهار بوان فی مراز نقس جهان ایم برگست ریز برگارار آسفیا نه مجو تام مسربکیرم قیا مرکزواس سیا سیلق بردوز مسلاق آستا میجو زخاکس گورغلامی مخواه دولت دیم			المال	وون مکر و کروز گهنی انهار ۱۲	چورزق کسالارزد کا	
تمامیم سربکیرم قیا م گرخوا سب سنجلق جزدرِ نِسلاً ق آستا میمجو زخا کے گور عملاقی مخواه دولت دیم				•		
زخاك كورغلامي مخواه دولت دي	· /	. 1	1 ···	41		
زخا کے گور تعمل صحواہ دولت دی و ورون کلب بر بسکییں گدانحزامنر مجو					المام المراج	A CONTRACTOR OF THE CONTRACTOR
ورون کلب برسکیین گدانیزاند مجو	•	محواه دولت دی	مسكور علام	ازخا کسه	:	The state of the s
		ر كدا حزامة مجو	Advanta Same	ورون		

ول بنا ب صلقه منتکیر کمت رتو امعنی نشکارعا دست بشهاز فکرمات شوخی کرنیدین ازرم آرتوممت د تو
آواین میطالعیت کرکت کوکبان
اتر کی قسم خور ند سِخبت نژند تو
وروّت مفلسی بدرّات نامو اجان ده زور دفاقه ولیکن زجامرد این با می این ده از در دفاقه ولیکن زجامرد این بازی استان در امرد این بازی بازی بازی بازی بازی بازی بازی بازی
بر بو در دواند و سیخلق مثل علامی جوقد خولش میابی بینی عنیب از طلب مجلس شاه درگدامرو میابی شاه درگدامرو
بزم من ما تم الشديون في فا برخاستاه الله المهيكي درمه نينت تا برخاستاه المستحدة
ارزم بن المحمد برسايون عبره
الماريجيت كبيل دعمي جوتنها دييشس الأكبويم درد دل بينيش زجا برخاست او
ا نوجوا بی گرهبر درباز بحد چون طفلان گذشت وله (درگهن سالی زحق اسے مربضطا غافل مشو نوجوا بی گرهبر درباز بحد چون طفلان گذشت
ا بال طبع از هرسی آمیر شورسیکند بال طبع از هرسی آمیر شورسیکند است میران میران شورسیکند
استی شیره لاز دال بود نو لوله کس ندیداست آره برسر سرفر
از میشی بر فصے خوابی رو دھ۔
كشت ريكستان شورسيلا ب جين افتدورو

بلباست پاروی کل که یا واروسکاه برجمال عارض اوحيشهم ما وار ومكاه داندرآنا جنرناك أبيا داردكاه نابكى مغرست جرخ ووتا دارو ككاه كا و را در نده في ين تاكيا داردنگا ه چون كداندنات آمونا فدراه اردنگاه عضوعضومن زوقت تابيا دارذكاه يارب النيك مركمة ان زلعت وقادارة كاه كربكل داغ برص تن را قبا دارد نكاه ن أوّل روز بودم باخبار رحس جان وزش ندجون طامع بخوان كس نكرويت يده ليغتيده

اتا بكى دارى نظر برمال م ورنظرا زدور آيداك تنس اذوخ ت ياكان وبداز أتش عصيان نوات زدخانِ آه من فوق السما كردوساه | وله | جون زود وخانه رنگ بقفها كردوساه اله ه را رافقالبشه متمها كردو ا زماه رضار شرم صباً کردوس ا گرها ندویرترنگ خناگردی خردی کم شوداز آسسلاط^{یس} بزرتان كرجينين دارم لل یکنی ناح سفیدار گشت موسے کہتہ ولہ کاخراندر کار-ت اندرکومیر قاتل رزون من نشان مغزمى باشكهااندركددك نوعقل زسرره درجون آدمی درینه المحورهم بازه حون آرزد سے كمنى مارمرُون ازولم جاری بوددر بچردهٔ <u> جون موس نوجوان راغوس</u> المحتوا ببرم لدّ من و ناكرفته ف سالم بأزار دكران

أخري ربود في توزير زمين الرحية تا بام فلك ضيمه زودت زوه
از نده جا دید حلا می مجبان باش که نو
النشت باسے زفراعت سردولت زوہ
د ارم بدل زگونبر تحت نی خسندانهٔ است در در میان خاتی خسندانهٔ است نشانهٔ مردم دل از فدنگ بنگامهت نشانهٔ است نسانهٔ است نشانهٔ است ن
اے درجان زعالم شند ف نہا اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ
ا رواز منور تو کها سرکشی کمند از گفت کوکرزند کسیسرش تا زیانته
ا وت بین گراور با کینارے گرفتهٔ اوله انادان کدار کبین بیم به بارے کرفتهٔ ا
زا پر عیب زمریویئے مردم شکارسیت این کنج صومه دیسجیکا رسے کر فنته کر
ال نهميت ترو و حريف وله الاستان كسناه كارسياه
عاقبت كينترز بداعا كهاست برنده وله درجان رسوا دورسيت شاسترمنده
وام يك خرمه وكربا شدغلاهي سيكندا
أشنا را دردے ازآت ناشرت و
رم ميكندرصحبت رمكين رفان الم اوله البدان خالت وكفت بإسے يُراً بله
کیپنه را شوید زول تشکل ملایم سینچ وا به شواری شوداز تا را برلیت مگره
البرترين ازگونته صدسالها نسيت وله ايسينفس بامرد کامل گوست
ا نورحق مبینی کجاجزم شدروش ضمیب اوله کروسے خودو مین حونتوانی ببنیارزاً مینه
ول جياز عفائست خالي خرقهُ رنگين مين وله خود بخود رنگي رسيد جوميوه گرد د ميخيته
Marie Control of the

Calling Control

Battle W. "Eight Color - Caron بردين كلاه زون صطلاحست تعيني فراد in it. كردن ١٢ ورزي والماري Zien je fer وله وله ولم "he ti, ولر ولم وله

AND COMMENTAL PROPERTY OF THE
تاكسنه قول تن سخ باورارباردگر وله برسسرشاخی خنود بیویم برگست تیمتر
چون خردولت زنسزغمزه برب م وله بدگوئيت حب ونه کهجن دوم كزهٔ
اندى ايدا بودىب يا بھېب رئاتوان وله از براسے مورسکين بيل کرد د طست رهٔ
ا المنت وامان ول مضيخ سنراب آلوده وله ويدجون تركن مخمور ندخوا سب آلوده
خا كسارا تراتسف عجر فلك اين بود
گرم ترارتا ب خور با شد شرمجون کوه کاه
مركب بازميت و دجاراست توم مياني اخاندات كبخ مزاراست توم مياني
گربیرام گرد کدورست زولش هیشویه آب جاروب عنبالرست توسم میانی
برد فإواري اين خست ولان نرم منتو بسته ورسك مشار است توبيم سياني
در دم نزع بده باده برست تر ترکی
الشنه راآب بحارات توبه مياني
ابست پای من سودازده ترخبیب کسری خور و زخمی دل خوت شد شمشیکسی
ا بشنوم بندتوان لعظه كدروس ناصح البئدزلف كسي خمسة بشمشيرسي
عيف اندردل سيسرح تو تا فيرنكرو اله مهر مسبحب دم ونالدنتكب كسي
مرحكميا به كه بفرقت برسد تيغ اجل

ميكذارنذركف كشت يبوينا خالي مانداد نقطرس وست تمثاخالي بنوعى مى ژناروقت كلويونكووس جنان درسيندس تيغ فز گان ميزندقال ے ساتی رنگین کداندر انتظار تو زنخه تا وروم ن گروون سبندو درگلود س لعبشل عنتوه ايروش شويم زابرودست ش زنار عفافرن عاز الحري

خدایانبنگندوستماگراز تنگد كهجون شدقطع معبايدتهان زيرتباديشة كرسوسئ لقمدجون أيدفرو وراشتها وستت بنوعی برلاب تاسان آیدسوی من لجارست تمثنا برزنم وروامن معسب تنصنب إرم حودرميش خابهروعات مررخوانما كراين خوزغ الثركي مله ينهف رسا أثناب كرماه تاباسك خطروست يخطرسي في بنوستشندكا تبان قصنه كريرا سے دوروزهمات التمجوميزمان منشين نزن روز کا رعناتے تسندو رواقت مائے كيت آن تركي سخن ا برست عنش زندگانے در رانیادی ے سکوش می نفتد رہے۔ را نمادگی خونتیتن اکرده ام حون مسراً نتا دگی برزسن کرتکیه برخاک درا فتا دگی رزمین نشیت ما سکش حیان خوا یار^{ون} بالش بای توفرق سسر ملندان مشود تارخم بداست ازخاكترافتا دكي بسكه ميدا نندذرات جهائماً فتاب تاكشيدم سرمه خاك ورافيا وگو المحوفروم حاسيمن درديده فرومات

گرآ مان مخرز کی بخواہی را تش خشی عدد اعوطب ررزن در بھے خاکسترا قنا دگی
عُلا عی درول آزارے کرواری آزار بین دروں آزار بین دروں کند کے سرقامت پاسے مالم کند کے سرقامت پاسے مالم
ز حشمت خون حیا میرزد واست ول نظه سربرالاله رضارست که داری
مسبب شواز تعلقها ب و نیا (دوست را ککن گران باری کداری است مرکی ای ترکی ای ترک کرداری
بان ترکان خوشخوار کری داری بان ترکان خوشخوار سے که داری
حال زار مرانميدانے کاروبا رِمسرائميدانے
این قدر بسیج مامخورسنبل ازلفنب یار مرامیدات
بسیسه دوزخ مده نمبن داعظ کردگارمسسر ایمنید الے بالاکرسهی سے دی مرخان کوزلیتا نزا وله کجی مگذاربا ہرکس خوازمن رہت نیدائ ^ی
ب نار بی مسروی مرفق و رئیب مرا در این بیداد با جرف بوار من را مسید ا نهان درزلف د لدارم عمل همی لیایة القدیم
عیان از عارض یا رم ریب فیاست نیداری
عبِشود بكلبِهِ من اگر آرميده باشفي ادار بتو درد ول بگويم ع <u>ب شب</u> ريده باشي
، توخراب حال ترکی جورجتم خود ندیدی مراز زبان مردم نسب شنیده باشی
الراززبان فردم مرجع شنیده باسی
11

104 بوی کل زایل نے باشکرکداز نزمرد مخوان نمازرمارا أكرحن داخواسي گذارخشق تبان را اگر صن دا خوابی چود ل مکیت مگنی محبت دو كشين كموثة بصحب اأكرضدا خوابي زرَصْ أَبْرُ بِهِكِ نَفْسِ ٱلْوِكُوصِيرُوسْدَات طومای بهبشت است نها ملے کرتو داری اوله درخاك نهان ساخته ماك كد توداري شا بدرنصيب توازان ذره مگرو د "المبيب م مكرنمي آ-ولر سرآن ربگذرتی آسیے نشدليكن روعشق رأزارش بستمي كه منته منسكل برون يمني بالندا ندر حكر مشيح بكير ورزك إي شينش اكرشي تنه لمخ كام ازر بریج سنس تا دم مرون لاله مع داندكسي كلك ترواندك م روشین ترانگ شکرواند ک

ورقفاب نان شايد كركواندك

باش چون او بم محکم حق که تا آروسما گرفتداره وست تو ورقعر درما سوز کو

وكم ولير اندر گلهار آین ای قمری وله وله ولم ول وله ازلب الثين شكراب ولير سمجوآ ب برصنا كافزايد زخرو البششكي لي أن سكه دارداه سيرو وله

ولهر ت ولم ولم ی نکوا ن ولم يحصير علم ولد باع تافتمي اوله ولم وله ستان مشود كارد بروستان وله الوجركز ناخن ماقی جامهی برگرد دهشت وله ن ازان کرد می اوله لوم بإ د اش عل مبنير مخست | وله | خاردرَ التشه ب ہے اولہ

يوداز تېمنځست يو دلعب راز مېمه خلق این شدی نرخلو کههمان عالم ذات محدار نشدى ميزبان سلق بنوت تدازازل سرديوان عالم نام حسيداز قلم كاسب قصنا سرانس دحان كمقيد بزندان عالم است

And the second s		1.
ت كەفر ما نى عا كم است	دردستنزل بخس	من بعداد عليت كهايز دولبيش خواند
ترتبيدان عالم است	ما ننداد ج	زوج بتول باب حسن شيرذ والحلال
شركه خاقان علم	ایک حاجب سرا	اكنورج مين وارث توّاب مَدِر و بن تامورج تام وابي
فاتم ثابان عالم ا	كالممشركين	والله وات اوست سيمان اين زمان
مشبتان عالم	والتش كه شمع بزو	صدیق اکراست زاحباداً گلنیرشس معنی تفرخه بزمک مین ۱۱
زرسيان عالم ست	جاليض كدرترير	عباليش بودميان بسسران برترين ازان
ب مدابان عالم		ورست يرتيم ذره زلورجال أوست
ال كدر حمان عالم است	دادار ذوالجسلا	ارد موشيها بيرزالطات برسرت
	Limit	انيك شرطفير
	كرجه زرندان عالم	الركي زشت
	(990)	3
	26/3/	ولعرف
ت توظلمت شبرا	وي ج كنطله	ے بررخت شم عجرا وع پرا
ع زقهم المسارا	ورباع خودجا-	رمردم دوزخ فتترارحيث بتويالبن
بكردعورا	الغير العالم	فيسلان توكرا بإبيكه بالحست ترحم
شمارند المستررا	ازحرب فنيمت	رفن حرفیان جورس مرئه دست
بلراين ا		

I I I I I I I I I I I I I I I I I I I					
باگریدعوض می کرزاین خنده لیسرا پاکسیده اصدفروسنسیم در میب را	ا حاشاله درم ورصله عرب مري				
سنجف ندرگرم بهروه جهان رانف رازم ب گنج دصال تو کعتِ دست طلب را					
الموتين على عليه السَّالِم					
حرزنست تولای توجان را حبید را	اے نام توحل کردہ دوصرُشکا صدر				
سوزن مذنشان مصے کنداد نیجة نمدرا	از بیٹ دول جاک خوارج ندر فوت سد				
سیمستنم ایئد برد باه است را	نسب <u>ت ب</u> تیزنده گریزنده ندارد				
سلمان صفت از نام توگیر ند مد درا	اب وست خداموس دکا فرمجهیت				
بائيت چومشرس بكندخاك كمحدرا	با رِ دَکرازگورخن امدتن سجیبان				
برمن نزندنس رقد حسَّا د چومدرا	مرکی سخن ازرتبهٔ والاسشس گویم				
خواندی نه بتوحید کسے ذات صدرا	گشتی علاز تنیغ بدایت ندبستش				
خواند نه کسے قصعه گشاسی و دو را	برنا نشتهٔ ما بنج برشیران سگرگومیت				
اگرزارسبرزلف وخیال خطوخدرا	ب روت حید رنشود قول بو مقتول				
خادم تذکمخدوم کمن دوان سندرا	نتا باز کفت جائز ہشعب بنخوا ہم				
اكردم نترفسة ازمدح توبي والدوجدرا	نامى شدم ازدصف توتنها نه بأفاق				

To the state of th

تا ويتخبيب رنزيركندن بروت حمان شدی شعور روشان ه بشد نشان لقب سرباً فاق ما في بتها بنگ ونگ بفرق بتان مند بررهمن سبت کده برز و زهلوه است فأم فادم توتمسه خوا جكان مبلد مرراج وراسيرا مرتوز مسياون الطان عالم زرم خوش كرده فيري نيفرى دريانها زبان بت از جونیا و نصن تواست ما غبان بند فعكفية برطرت كل ايان درين أين

مياباني شهوراا

Control of the Contro

چون مورسيسر سكرد سسليمان كرملا احباب كرة أن سية ما بان كريلا است شمع رُفنیای شبستان کر ملا تت تدجان فدای توبردانه سان کمنیم خوردى كس أسبب كرزدليران كرملا يتن زفوج شام نديدى فردغ صبح ووسحاب تثيغ سسبه كارمشاميان برحال بيوگان ديشسيمان كريلا ما ہی سجب د مرغ بردی بھواکسیت ف م وبرصباح زفرعنان كرالإ مقتول شدسين بوزأ بداين جث آب را خاک شهیدان کربلا خوابى نجات زالت روزخ اكربيز آب زات گفت كركشت دانسه ا زختک ماند نِ لب سلطانِ کر مل خورد ندائب نت شدوهسا بإن كرملا ازجويب ارككش فرووس لعبدهم ترکی فوسنس کان زمان کوئن ازواش ا ضم بزيروا من طان كرملا

قصیده بی حضرت برفیادی مثاکه کی از اولیا کا اولیا کا اولیا کا اور دوار دو مالی دو دار دو مالی کا د

خاريا وريا وليكن ياسسے كوبان آمدم الثكب حيثيمن بشوشا لأكدكريان آمدم تا يي طون درت اي شباريسان آمدم مید بدیاس ازان با آه و افغان آمدم گرحیرار لامهور و روهسهای پرلیشان آمدم ياره ياره كرده تاجيب و كريبان كديم نامن شنبرت ای برعمان آرم چون صدف تا بیش توا<u>ے ابٹی</u>ا ل^ام بامراوم كن كمستعمون نامروان آمدم تا من ازلام و رورسیشیس تو تا زان میم بمجومن تاقان ربث أفتان فينزان أمرم

مردهٔ صب رسالها بیش توای جان امر

آمدم برامستان توزراه دور تر وست من بركبردا زنبدفاك بايم رهساك غم بغموردی مدردی سرنمج بررشجی فلک كهروشوق تقاميت وستبوروا ماجل قطره اسے ارکرم دریا زقیفت می شود نازادلاومحى الدين سنست نيرم نام تو مرده نجتم زنده كن جون شاه محى زنده كرد

چون نەدرشاخ نئال آرزدې رېر

ا الراب الراب جنا كمرجوبر نووقست المتحاشي الم مركمته سلمان خن روز أم

ىبرىجم أنكركست دوزونا جوان شانه بكوي كرسنعس رحوقاضى دوران تولى حيرتم با كەكوپىيىت رجلال توالامان بووزخون عددتا مذلالهسان

فروغ ماه كه بإشدىي كتان شمت ا كەزنگ خوردە بودكەندىسىيىگمانىم لفيت وقافيه باران ازروع. تو وشكارعقا سيسار كشد برواس عدل توجون خارر كندر مبث ببروی زمینرشه کسی

يسيم و درم خواجه درسيات مت ك شقت سائل دربن زمان بنندو مرح در استار الم ع توان بسريدن ندر ليمان برای دست ولیک ان رزم دانیمت تهيشة ناكه لبازوزا بن اسب ابجنگ تاندکندخسیے زباجواتی ٹ سجنكت تاصعن مردان وروية بيشرتان ازچوپ خشک تراشد کو د کان تم شه سوارتوس فے گشتہ تا کے بازی خ ندارني مُدم ب بكافرال تمت الخازروزه اواكرده تاكسلمانان يوا فيأب جمان كيسب عاودا شاواد برست والأمسرني ول جهان تاتم شير و المراكة المرتبين موى توصير سوتما راندرتا ك بباغ عالم ازرويت مهاراندرم مهندسی کیے عمر گرکیے دوشمار اندرشپ ووجهان تخشا ندوربا ببرساب لعمنست زلف ولدارمرا كرد وشت اراندر تبار بابوياكناد بوسكالكرت درمبياريون شك مى دام شاراندرنترا ىرزدى ازخا*ك حب*سيم ن عباراند يونبا كرنيار يدي عب رقمار رهمت بارتو حون رانحمه سرفلك باخد قطاراند قطا ازورم اسكتي روسيخ ومين وقت عطا

لشكرت غركروه آردفوج وتثمن راحبت ان ورحكر مبندر سبدار سي فكار اندر فكار رخورد درخواب زخم تيغ خونبارت حراهيت مان کلکٹ ون بیسکر مدح ترا نقشض اندنقش ي ښدد تگارا ندرتکار وركمة سيخشاش جها اندرجها مشت اندر شای در بیان فرزندن فلعتی درضلعتی یا تم سگار اندر سپگار گرحسودمن نگرو و اسمان از درگست المستفر وركي المرتكار الدرتكار نيست ايرج جيت اعدا مسيدان وغا مع المان المان المعالمة المان ورميان كورجون كالمتسير فشارا نارفشا أتاع ديسس صبيخ راطيسسل يرانوار را ر وزوشب را تا بود با هم قرار اند فرتسسرار [الزحيسج آسان باشد حصار اندرمهار تازىين برآپ يا خدآب بالاسے زمين چون بودازعاشق د دسبسر کنارا ندرکنا باروائم بمبرتو دولت واقبال وجاه كنشر اندرنشه باش دروماغ دوستت ورمسرم وتثمن جام صفحاراندرخار ار وا در بخو اپای خدیو نے مرکم) از وا در بخو اپای خدیو نے روزوماه وسالعمسبرتو بنرارا ندرمزار بشك زحن تواشكاراسحب زنكرد دوكرهيه كرو و زآقیاسب مُرخ توینهان قمسی گردد د گرچه گرد د

رخ ش حمن رام توشوره زارار عن نکشتی در میکشتی ختن زموے توملک سور شہر اگرنگرد و در گرچہ کرو د د بظل دست حبان بنا و توہمیون ترکی کسے گر آید نین عمرستس دراز جمیون خضر نگرده د گرحیب رگرده مروصف توحف برغ گرنان دار ماند زىدرى مرح تومى يى من سنكر نكردود كريسسر كردو بره گذاری که معظرامی زیاست نوسس تووره وره دچین رمنشان ^{زو} هرگر دون اگر نگرد و وگرحیب مرکرد و رزميني كرخصه عاه أوحكير انست ازحفايش منت ترجوره باه و روبه است تروکز نگردد د کرحیه کرد و بشوق لعل توشعب لمرازول أكرخيز د دكر حيثسيترد بدوق حسال توبرين موسف رنگرد دو گريس كردد يوفارزا راست كاستاني كداز خرامت نداشت رونق برم عشے کرمی نیاسی عتب رنگرد دو رکھیے کر دو بفرق مرح تومونكانسسه أكربينيان معاسنة من زبس نزاکت بسان خوبان کمرنگرد د دگرجیست گرد د برواس سرد قدت منوده بانتظم رنظاعب لي

بشوه سیست کنده مضامین تمسی نگردو دکره کرد و ببالكاوس ديوكيها كغم ويشمع فن سروزان حرلفیت کیر میخهسان تووژوان مدر نگر د ر دگر میسه کرد د كراد كلام شكر فشان توهبره سيسبان تاعم فر بنام کامی لید رنگرود دگر سید کرود بربين بن توين فقيبان ومرصداي زنتخ فست غلام خِسشس بذاره ل وحان ظفسب رُنگرد و وکرحیکر د و له باست دندخیرخواه توادول وحان بدین ووسی گاه سودا بجاسے سودش صنعت رنگاد ووگھیے گرود ي محبّان خيال جابهت مسير نبودي در رجير بودي ے شمن کا ہ قب سے سرے گرد وو کرھیا کرو و اگرطسيع بلندراے توگوش حيوان بروقصي لعقل كامل بفهر مها البشر رگرد و د گرحیه كرو و ز حشی شیر خداوگیهان شدانکه دوراز حفا سے دوران خراب عالث زتير خبان بتسر نكره ووكرحير كرو د زمر برنسرن زيود سيم مي كودست باند يا يد زبيب ل كردون بزور بازوز برنگرو و وگرحيب گرد د

مع جوشهر واردى روست زمين خراسي فرقراصه زیای بوسس به زر نگره دو کرسیسر کرد د بلال عبداز زبا مرکردون سیلے مبارک رسد ت رزاورعال ماکست قمر نگرد دد کرجسگرد د زنجكا دوعاسك تركي كريم المستديم الما منین عمرش درا زیجوی خضب رنگرد در گرصیکرد د 3/2/10 برمدت كيكني ألمسار قدر توجون قبا دواع الست چون الصف راست گرد دازیمیت واش اسفروز طفلك وروستدراه له ند م كويد ملال خواست ولم

می کرسرخ ترین باث

یجایے ریزه او پرو مد گل گاو ۱ ار ليشق ساقى كونرشود هسي مى كەحرىمئراد كرىخا رسىھے نجت ز اش بتراودمعا بي ستبه مى كەلوى خوسىنىڭ يايدار فىيەدە دە جنان بردن حمداز ركصبى مردلدا می کرماتی اُدیہت ساتی کو تر سنآن می که فردست ندرسر بازار يحمده كرمجو الخرقصير ورآب سيركلتان كرري ريده برخاخ نخ رتان مار نداكندبرجانب ازساركسيا و

من ورسيداين نويرمب فلك بفعت وشوكت ملك يجسن و ثد مرتبه عالی تهم حبان سر ي مير رش الوروش وسمن الرو غى كەمنيان آب نكمة سنجان خريت الله الدورور فكرايوام دبيث بديكرون بقال

ت شي ورالي كرك تنخرسيك فتوداز قرص فلكان مكيار ي خرورمان مكروست وام يعجو از كف اوكريب سے کہ بود دی وقارور دریا بهنتيغ مثغرمن ازوهل اورسد زنكا بدين كمان كدمبادا حركفيت من كردو لعاملان كهصلهازس بس الشيدن ابيات يثوو فرمان ، وٹیمشود وزن اورسکہ حا ببندروزن لبركما ميثوات جمان وبرصد دروب بخشرش مكيار عجب مداركه وقت عطالمجتاجي نهان كندسرخود بين ننظك مكبنار كرجمة ورآيد ساك الكاه عما س

مرين است كرتا مقع في حرج ادسيار ے بیابوس تو نازان آفیا ب وماہتا ہ ے توزیان افغاب وہاہنا، ى وصف توكومان شترى وزېره وسيجان مرتوفوا بان أفياب ومايتا مرغ وماسب حن دانسان أفناف مابناب عيون رويت ورضان أفاي إبنا ودروشن مراازر شنان آسمان او جادة مرتوجويات آفتاب وماتهاب مرود کاست بختر ت میدو و ارضيا مخولش دامان أفمان مابتار ل نورتو

چون بودخوش دررمشان آفتام ماہتا ب چون کندعا مل بفرمان انتاب و ماہتا۔ إيا شدازدست توخثان أثماب وماهاب روسيكردومكيهان آفتاب وماهتا ووغ عاضت تاممري كردازكسوت سركردون كردان أنتاث ماستاب ميشود ورابيهان أفتاب ومابتان رحمان تأكوك إقبال توتا بدزأ بر نهد برطاق لسيان أفياب ومانهاب أربه ببندعاضت اساب خودين لغور ف زرستی پاسے کوبات افتاف ماہتا ؟ بزرسين الغرير يجنت سرايم بزفلك لتت يون اليد حار القاب الماب تاجال عالمآراس ترانظب رهرو ويتاحس توتابان أفناب ومايتا سي ميشودخفي رحجلت ين بروزوا ربشبه إچون بود سرجانمایان آفتائ مارتا سب ت وترفقات الماري فيان وربروها "ايرك كسنزنشا وكافتات مابناب روے خودحون خووزوشا کی فتامیں ماہتا ہ ا کی دمدبرآب حیوان آفیاب و ماتها ماه وخورطال فكنيون ركب رجائ بس المستخار كريس توصيف كويان أقباب مايتاب ا ورَرْقَى تِرى خوا إِن آفياب وما ہتا ہ مين مون خوالمان آھے اپنی ترقی کانشہ جون نظرنامد بباران أفتاب ومام^{ينا}ب رحنان شادسها يشبش توناتم

كرده يالشخيرستان الناب مايناب باشدادتا بهت تابان آفثاب مابتاب يرولى عهدت ساكباداين سال دمس مبشوردونش بربان أفتاب وماتياب كوسيهراست ارحاينان أفثاف ماستاب کو بدار در برفرهان آن پ د مامهاسی زهرهارباب نشا طِنحفاعت شت بواد باشدش شمع خبستان آناب ابتاب وميرضيخ فأطت كذشت شام ملال بلند ملكه زشان مسيبرورا متبال بجو دابر مسارآ فتاب وقت حدال ليض حيات أنبهم وه صدمال فتس تهال مرادات زندگان یا شد لورجشر كواكب زروس زنگی خال رتا بالشرجية منادیاے سارک درون *نشتر سا*ل لفضل خالق كون ومكان ولى عهيشس

	كېمى نئوى ركفتې زونشالنشس مالامال	بروقصيدة زميب بجرشش ربوان
·	ده چون مبشر گفنت میفرنیدی دینوالا لمع و کرفی آمسال	بگوش بوش من این فر سجنست از قام طس
بر د ن	ع دوم	Lbo
بممرص مندوش مرموس مندوشی از کا	نديده جون تو گلے حثے گلمٹ راقبال	ارستدر عن دهري رتونسال
	کُلِیْمن سٹودار عکسے کامِل وَزغالِ	بو دزیر توحسین تود اغ می <i>نورست ب</i> د
of Town Q	زواست تکییزانوے شیر مشغال می وصال مدور توجون ژلال حلال	بدُورعدل توبزغاله سے دو دبیبانگ غرفران معبدت جوخون مردہ سے ام
Tolly-	گرخیت نتنه زحینشه تبان کا هنتال اگرخیت نتنه زحینشه تبان کا هنتال	ر مرس ماری برون مرسان میران م
Marie Ja	شودزكردسش ايام حونكه بدرمسلال	له زجورجرخ کم ال مرا زوال بدا د
· Ou	كسية خانب من سكندنگر خيال	کے زخندہ نہ بینکجیٹ مگریانم
	شطق ورمنه کلیم لطبیع ستب ر کمال بردنام غایان ۱۲	چۇنقش باسى خِاڭىنشا نەطالەلىپىت كىلىمىلىلىلىلىكىت
	فنا ده ام زدوسه بر بکوی تای دال چومے نتورتهٔ بارازعمه رق رختال	ابعیب ہم نہ بہ بیند کسے ہنروایم زاشک تریندہ تنبی میں تو می سے
	پوت وردند ورد ت رویا ما کزاششاینه رایدند مرغ بے پرو بال	رائت رئيده پيم جوي سيم
	دم مگاه غضب آفناب دره سنسال	زحیث مهرتوم وزه افتاکیت شود

(c)

	1 parpar
تبشن شود نه منوز آسشنا بحض سوال	كنى زنعمت الوان والنِسائل سِتْ،
جوتشرخوره وشودقات دال اوجه بغال منال منال المنال	بود بصب و توعین عدوج و اوالفت این میران جنون
ببهينين زائكه دكي عاشقان شودياً مآل	خرام نازبت ان راطناب عدل توسبت
رسيده برشتكم تب زده درم زطحال	کدوی فرق بدوش حسودجاه تومیست
كندجوشور ببارسك كوخ شان خلخال	سياست توكندطوق گردن خوالسشس
ننم زتیب رفلاکت اگرمپسٹ رغزبال سب ت	
چِنا نکەرتص ناپد زبوسے نافیغزال	1.8
نا نده سخف وظافاني واسرطلال	
كدربذخات جومتركي مبندابل كمال	يدا دمعني من وريذ لب كشاه نيرست الله
كدروزحادثه درسيت وشامغ دنيال	ر ہازگرد شنے لیل و نہار حیون گردم
رسدبابل بخن جو نكه صاحب اقبال	المرزيم سيالي رسيفن بادم
ولم زخار حوادست تنم زبار وبال	وگربو د منه تعجب کربرطون گردد
ا گوره تا نها پیجسپ رخ نعاص سلال	
ت وشوکت	عنان توسن اقبال وشمه
	بواد در کف <u>ت ای</u> شه
1	21/2/19
•	200
وسن ذكر توعيش جاود انست	اسے نام توکام دوجہانست
The complete of the second sec	Na State Consust the State Consustance of Association (State Consustance of State Consus Cons

بادآوروت بیکان و سرا برستام زاین خریدرزا الله و ح سیال ت مایش ير بركون والمعنوين برخاكسكرياى تومو اغوانده كي زكودكان است رمكت وانش توسعيسال الم المرابعة المال لردون كورنست مسره روسے آوس اربوسطار تجلت دونرگس تشمیت رخوانش كدردزاستحان آ وعواسي سخن سرامكه وارو يندارك شيوة زنان است بوست يده وكرنيمم مشره كرون و التالون المركام المالة تام لوچساغ فاندان آ اندروبنت آرزبان

مرور لغنب ركولعبا لم جان دادن وفلكوم مرنكون ادعس التوتا كلي شكفته برخاندرناك وتان وات توزجان دول كراسم روے توفقاے گلنن دل بوے توہوا سے باغ جان شهداست كلاست ارحيتركي فالوشر كركدوقسان خوابی رحنب دا که این دلا و ربخ باشد بجبان كرتاجهان إس وس بالعامم كل ادوج توافئا تدب است ولمحوي عني الاوصف توخندا مديها ورشبيش از سفته در ركاش كجاما ندمهار ذوق انتعب إرم ووما لازمك إيتياليند چون دل ہرعاشق دیوانہ جوشا ندمہار

ككشن ول في تو يمجون برق سوزا ما

دا وگلها از شسنان زان گوندلتا ندیمها

داغماك لاراكحيث انتاخ كل بإراكه وركلة ارنيشا ندم Sie was to

نوجؤانار جمين راباده ازائكور

ئ رلاديال مالاديال

فيالى الع مسيركندسائية توشخل كهن دا ے تازی تو زخسے او تو تین نادان بووامك كركش كومت ووران نشاط لوا المُ شست زعالم مجمعيت عهدتوفروكونت حزن را بندولب ووش حرلف توكفن را كرصاعقه نتيغ تودرعس كدتابد تيني توروان سيكندازعا لمريتي درعالم ارواح روان راویدن را ريحان مين نافئه جين بنتك ختن را ادخال وخطرطرة مشكين توكويم مهراست بعهد توجينان شوم روزن را والسكية مش كنية فبالسينس را منتمئي دستراكيوبه آمعنىام ازمدح توكل كرد زخجلت الاخطُّ بيوست ندرتان مينفن ا گرتنیخ توخوا بدکه کنده خضب دوعلم پیخه بدرهایه باکس نیمبریجید اگراگاه منسایم واندزووصدرسال قرون حشرزون را ازراستى عهد يوآن زلف فيكن با از ديده بيوسندجو ما خاك جرن را درراه توكر منسس تمرراكزا فتكر

Constitution of the state of th

له بقيه إشعالاين مردوتصينه الهراك وستياب نشداا زىپ ازتو بورگلىن درىچان ئىن را <u>ــنرۇمطل</u>ىع دېوان سىخن را نام ټوکسن پینر کلستان سخن ر ۱ بدارمدح تويانخل ملاع وقف شده اوصاف توستان بنن من كرارم امروزيا مداوم واسيه است بكيرم أكراز قوم درخط غلامي سسرشا بان عن را تجيت خرز لگاہت شود حرا زگس درانتظارتوداکرده دمیر پار^{گر} بجاست شيمرسياه تودكحا تركس میت تو سرفان زده بودرسید درگر

Control of the state of the sta

ت تونظاره كروه تانر زبان لبكام خوداردا غلام خولیش شارد کلاپ دارگس بورخيل نگهرچون مذخوت فاترگس وبديرا بالسخن ببست بباوا عابصحر گلستان شگفتی اردیدی بباركلشن سبن فيضترا زكس شدرون شرادخا كسالهازكم رتوع كره نظركندارم ف ياى توازدىدە بوسمانل جا ن چوسروقدت ورمين شووبر ند ان که چنیم و د پاپ تراتماش کر د له غنچه جاگریبان کندقبافر ىپوىئىدەنلىش شودلالەدرقىفا ئ^{رگ} فلثن اركبن حلوه شاخ باسمنت

خطاب خود نکنداز حید میرزا زگس که از درارسع مرش کمن دهارس سنخاک نتور بروید میزارصی ازگس	چنبشف کنم ادجیم خان خانان جیسبر شبخد یوزمن مین بیان سحانب شن کوریزشن مین			
قدش بكلشن دسير				
اليعنا	22/13			
وومه شرگرول				
بروزن رباعي مفعول مفاعسيك مفاعبلن فاع				
وسي ونونان مين كول	ا ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ			
وے معجدگان دمیکشان سنگرول و سے حلقہ کاکل بتان سنگرول	اب سيرتنان وعاشقان سنگرول است عنم ره پيشه ولسب اب نگول			
وے این نشاط وطب باب کول وین میں براضمیرطان منگرول وی شاہ شاغران منگرول	اے روکش تان میں رشک بیجو اے بلبل خوش کلوے آنا با ہے اے تیرونس کلوے آنا با ہے اے تیرونس نیس			
	1000			

This is the state of the state

ازتفائ فات أوما في بيان علم

از فربها دوصف توسین را در در از	
با دانسسروغ دولت دجاه توورمبان اسے افتا سے معنی دای اسمارع سسلم	
الناك الفال الفال	
فنداد برية ارزان آب آتش خاك و باد	ľ

فدبامرت يون ليان اج آتش فاكراباد جمع نشد ورصبالسان أسب واكش خاك وماو ئىيدىدى بدوران آپ دانش خاڭ باد ر نفس كرد وكرزيان آب وأتش خاك باد در شفدواره بإنسان آب ٱتش خاك باد ميشودازجاى خيران أب أتش خاك تاخدت درزرفر مان أثبة آنش خاك دماو تاجدهن بق موزان أب آتش فاكرما باشدار ببيت هراسان آب وآش خاك وما جِون تيمير برتوا يان أب د أتش خاك وباد عبار سوجون عن زندان آميه آنش خاك وماد أفكندكردون كردان آمي آنش خاك وباو سهل سنجيد ن ببنران آفي الش خاك وما د كى پودغارت زوزوان آپ داتش خاك دباد جِون زُخ خورشدر رخشان آب وۤاتش خاك وبا افضل زهرجيز شجان آب داتش خاك وباد جنبداز تخريك وامان آب دآنش فأك وبإد

رغ دما برحن والسان فيت تنها تالع ات عادلابااین مهر حصمے بیک ایای تو چون سرموسر مجنباندی اگرسیے حکمہ تو درتن ہرکس جوجان موست از اقبال تو كريز ورمولت أن حيان كريا وكش دورنت ماوطيين رربع سكون خاكم وم برم واردمناس بلاك وتمنت دام ودوترست درجون ازاج الشريحيان مامرت شربينها ن كوليا آورده ا ت دورار برسروحشي وتن دروس ى برقسم ما يون بنے توفنى كس كنسيت سارق ندرمضمون باكرمي رسه ت جای درجهان کانجاینا شد حلوه کر بإكت خلق شدزين جِاشِي ماكرده 1 موساندك بود بهرنطيفان سيب

	كروصاتم خشش رست توآنزا كورسل
	ومردم ازاسودگی دا نندور عهد توجیسرخ گرباردآب جیوان آب واتش خاک وباو
	از خداخوا بهم استرور با ده ونقل و کمباب از خداخوا بهم استان آب وآتش خاک وباد
	آنكه برنظم نه ما زعيب داسعے كو ميا
ن <u>د</u>	المان من الماكر
ن مارین در در د	خفك مغزان رادم افكارشعب رآيد ببت
	11) #7.95# #1 (5.4#) 18
	1)
30	
	البرزمين مي الكتار ششس عن الوده ات السيرقدم دروقت جولان آف الش خاك دياد ا
67	چورمفان تو بگریز نماز دخست نبرد این باندارزم خان آئے آتش خاک وباد
	غارخميارد سے پوجیم ہررسول كردگار تاشود بنوان فازان آب واتشر خاك باد
	النتم اين أزينا بت دينسے انداختي ايراضي
	التركيا اكنون دعاكن بهر تؤاسية زهان كويداروزيرفرمان آب وآتش خاك وباو
	كاب جارئ نارروشن خاكة اليم ابود
	با ودر كمت بدوران آب درا تش خاك وبا

U	

في الحدح اليف عروس خواب سسبرمن گرفتندر برننگ ل د ه بو د جوجت سیر سید رنگ لعب كربتن سني بنوزديده من رسيدوكفت كداسك لوحشم بافرسكم كەناكها ن زوم روح باكــــ فردوى بزارت كركه دريات فت زمانهُ او كه كبخ خسروغ بنبت مبيش اوبإسكا اجل كبادروانم نميزدى كرحباك دلم ران مرش بثوق سجي سخوان قصيده كدبات بنونهٔ ارزنگ بالصف وكعمان قادحتم ازبين نشأ طائد حثن آن سيهراوزمك له ده و *یکسستنده سال از*ولا دنشل م^{روز} برم مُكنيكوا بجاي بالثس سُك مندست زگران بارعسرکرده ورکیک چوروح طوسی ام این مثرده جان قرامین زوم زمطساء بونقش بإدوص فرمبنك ملك بحبن فلك قدرا فتاب إسك عربقهم عدالت على مدبيثية جنأك لدمت ترك فلك زامتانة ش سركي بلندمرتيه والالقب حيين ميان بلنك ورصف بهيجا بتربرستين بكنك تميهروح روان وبقهر تنيغ آسبسل منيخ دراز دل مندو ندموج الفت يكيًا جنان بشعيط است قارم فضرف

إجنان بروزكدا أأنياب شد لمروض ملوه حسن تواننا س _ ه بنرم توگرشها خواتم

ست كوركز وغيره ازوميكومه الم

اخجل جرسرخي اوسفي ولب محبوب اورسفيك داوروكش مين زنگ	
سندویجایزه نجند میکار خانهٔ حیب بسیر مامن صورت کرسخن از نگ	
2.50	
سياست توكشد بمجيب رمدين سجيتهم	
المنوزعت ترم رميدن كندزييني توخصه كدازجلال توروشس رسددوصدورشك	
كنون بيت دعا تركيا بخواه زحق كنهت ذات بلندش كيفناده اولنگ	
که یارب ازبیات از بیان مین بهیان القدر مباه به و برتراز حجم و بروشنگ	
ق الدح اليف	
الطارخوس المرافق المرواني .	
شهاروست دست توگست، مذکور قباے رئیت شور تنگ برتی فنفور	
ا بچار کوسے جمان ہرکرانہ جابات زر رسے جمان ہرکرانہ جابات	
خداگواه کهزان جلها مشمر گلی که خشاق کروزن ریاوس جوال و ا	4
الميرازره مرس فقيرارم كردس	

برند بال المرابع المعمون (6:35 ي وراركونا سيكي زوروج مراكنداكرن كدكروه خولت وند قسم بروح روان بدوسروف كدام وصف سوك بدرزم ووزنان معات كي بريقفيت من كرفت وكذ المعالي المراب المعالم

كنون بياكه بشدمشك ماد تو كافور مكن مثالث مارا به نبدكا ن حضور چنان بداوکدر داشتن برش منظور

مخطيز برفاك نيده كديا يتنشس زمرك نجات ونان في روح بدرمسكينان فررم فيست كمترا زصائب شنيده ام كمرض از د چوشدهائ

بممنا بدارتؤاب موا

كنابواد فوالميطفوطان إقاسب صاكبيهم

بهيشه تأكه بوونسه رض نتيكا مدنماز سيميث تأكه بو وكعب المحيث والداود رفست و الرحور صور بمشرتاكه الانورباع مث ا بهایشه تاکه و مرجم ما مرخ مر تو ر بخيشة تأكدبود ساه راكم وسيشي البهيشة تاكبو وعآميسة ازبصارت كو سمیشد تا که بودگنگست از سخره عاری سميشة تاكه بودغاكسي رازبا ونفور معضة تأكربود أسب راماتش ضد بجاى خولينت سرافيل مبز فنخد صور همیشه ناکه بودستند کروشدا بهيشة تأكه بود دركلام بأكسيم لؤست صورت توحيد وتحسيرو موره نوا المانة المتاكمة زحورعمين فتبت برسن وعبام طهور البميننية تاكرنبا شدمنتريك سيغفو مهيشة تاكدستان رابوو يذسجده روا لبست باده كشان ساعنب مرمي أنكور المحافشة ماكه ورخشان حوافنا بود حصول دولت ونيامي دون مجيله وزور سهينة ناكركت دخوا حجبيل إزاز الميشة اكراء وازعالس سِيشة مَاكِهُ رَجَّاحِ وَأَطِلَ إِلَيْ بووسي شركف تنسير ليهجر فيفن عيور هميشه باديد ت و توکيح باواور وتمن إلى تقالوما و

عاد مار وصفيحسين كامران تازه بتازه نومنو بت كرزري وشان تازه بنا زه نوية فأنتجن الذكو بكوكوحيب مكوحيه وليو ارتوزنروا سان ازه بازه بوبنو مِندزخون خصورين تشركني بشت كين ازوم شغي حبان ستان تازه بنازه لومنو تت عطا شود نهان وسنسه مربعث توازا بدم كرمسيت شرران تازه تباره لوستو لابدرت رسسيرهام بزمط سيكزيرا ام ارئ ازه تا زه دوو شاديتوم من آن زمان حركمتي بن كدفوان ي خولش المسيحوان تا زه بنا ره نو ال ال ال ال ال المان ال در بكشوره ارسخن بنير سسران أتجن وزوسيت باركه حاكس بازبرزوه فرنسترطان تاره تازه لوبتو باده وريركا والزه بازه وبو گاه لطاق ارد ست گاه مذوق آبرت وج زندزمان زمان تازه بت ازه نورو ل خوش لوا خجل شیوداز کبشوق ول طرزستن كندبيان تازهبت زهاو منو

كندشاه يان ازه با زه نوبو To College Con Con المندق أن ازه بالدولية

قصب رعاكنون سياميكم ادباي شا انقت زنم من اين بران تازه بنازه توميو
عیش شود قصیب توفتی بود قریب تو از بره مجفت آسمان ترکی خوشش نوانجوان از بره مجفت آسمان ترکی خوشش نوانجوان
وصفت حسين كامران تازه تبازه نوسنو
ق الاحالاتا ا
خورخواست جون رُخ تودرختان شودنشد
بره پخس بندمهان باغ آب ریخیت اتا چون قد توسی و گلتان شو و زنند
ميخوات حبيج شحنه كه در دورعشرت الخالي زباوه ساغ مستان شو د نت ا
معیرور بیزال جبات که تا برزم
صب حیاکر دخصر که درجه عدل تو
بناست رلف باركدازوست من دلي درعد دولت توريب ن نوونت
جوت يداؤبها كريم كاسداين غول الموضير مرمين كل خندان خورند
J: S
دل خواست خون زېجر تواي جان خورنشد
سيداشت آرزد دل بنشيدا يو آينه

محانيه ازمعتون كوياسسه عنوري وزمز بالأمينه موا

) D bo	
تاچون كىب تولعل بېزشان شورنت	سرحيت دمهردا دجلااز نتعاع خوليت
ار بهرسيرباغ خسيرامان شوونشد	اگفته میخیب سیم هم آن سے دو قامتی
انصال بإملال توبرسان شوونت د	ارفتی سبب درم یارکه شا پرسکسے زلطف
آن ميز بان خصم تومهمان شودنت	کردی مزار میدکد کیشب نخانهٔ است
كان ماومن زحيت تونبهان مثوونشد	اسے تیرہ روتی من اس می وات م
ابنجاره خواست غريب	از مهرقتل ره کی
ي توبران شود نشد	سم في را بروان
تاجون توت روجاه سليمان شورنشد	نتا باحيمب ركر وفلك ازره حمد
تابرترین زقصب ِ تِوکیوان شود نشد	البرحنيد برفرانشست سرش دست اسمان
تااسب شان چۇرشس توجولان خوزشه	کروندراکیان من سیسے فرکیا سید منایداد معرابط معرا
مانندمن كهصاحنب ويوان فتوونشد	اسنجب ربیاض عرورین حرص یا ره کر د امناع از است
دامانِ من مُرِاز درغلطان شودنت ر	الميخواتم زهيت خايانِ روز گار
كين شكار زرب كس آسان شوونف	کر عمت برگانست مراآرز ویدل پسته با دربیان
کلکشها بدح تو تازان شود نشب	اليه ناح بران ۱۱ م
ازأسمان طبع درخشان شودنسشه	اناچارفارت كدار ميسرعه وسا
ص غوطه خور دم ارهید که زان شو دنشد	كردم كلا منسترين بيت عاقبت
تروبيش از مرارسال	باداكهسالغمس

	ربگهان شورنشد	بيسالانون		
	١	12/13		
ع ودلتس آراد باد	وايمازرنج والمحال	بان آباد باد	خانهُ بُواب يارب ور	The state of the s
يرجم سيمر حلاوباه	فرق العاليش	الاسكيارانش	4 4 1927 /	
كي چون كور فاورزاد با د		ك مي كرسن حيث	میکندرشوکت و شانشر میکندرشوکت و اندانس	
زميسينه حساويا و	·	سردوولتخواه را	بادار باوشارسددل	
و او او	فانماق يريا وازيا	والبانكروباو	وتمنسف زيروزبريا	
إرباونث الرباوباو	المان	برباغ عذرنس	وانكما سيب بزان خوا	
وستقافل ميادياو	مرغ جانش دركعت	مر المراجع الم	هركدانداز وفبها زمكام	
من صدره مگرمته او باو	العرفار	} 1	گوند میخوا یم سنین ع	
113847 200	ناب عالماً راتركيا	المرجح سرج ناف		
3	وخن ول ما شاد باد	ازجالث حثمار		
الكاش المالية		اوروگر کی جود	قطح كروريا و	
oce -	التاسيين	ل البشنو	شهوارازكوت	Contract Con
بقصرت ال	نيست جون أودكرا	ثو ليشر	يرورا تشده ملازم	

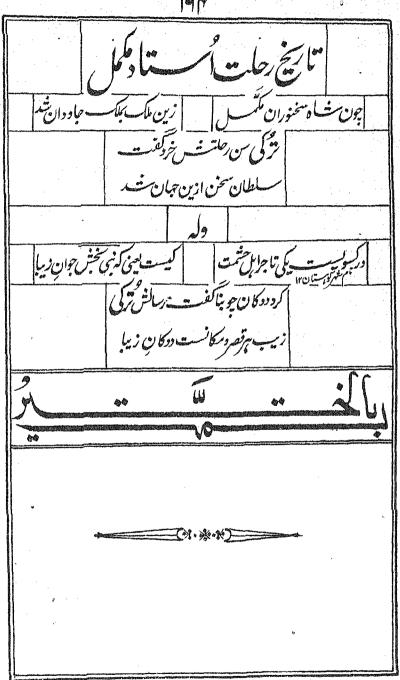
اردوروراست در دوركوت بالبرطينيه الذركوست ع روزه سرووما لوغ، به شنورآنكه نالدام كويد بز برووآ ميخت ريكوش حكان رق منے و روعن کمنحبہ روس کے ارسفیانہ ورین سلق كويدكرون الماوران روعن كل كوت إلاا ندائت روزونس کی کنی دی

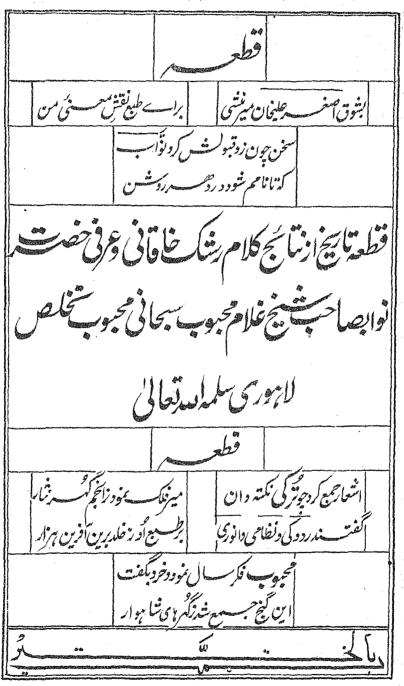
Augustus Martine augustus and an annual Augustus and an annual Augustus and Augustus and Augustus and Augustus	164	TO THE BEAUTY OF THE STATE OF T	
	ين سيان	كه لودكا مران	
	5	قطعات	
		11926	13
		وقط	v
قيم ميان	خالق ار آسمان	نے قرساد ا	بهردوکس دو
	ب میں میان	شاعب دری از سر دری از	
	4	الماليام	
ی شود ما نندم مرتضیب	تاتراروت	يكرين شترت	الريخواسي نام آقا يم
	ی الدرد وزیانی تنعین ب سیما دوزناج اثما سینود:تلب ایس مری خدار		
		معاباسم	
ى توشب الاصنعت	ابسة ام لقش معما	ياه وارطونطرت	المسك خداوندفاك

	141
	نام خوداكه بطب رز زئرا رفحف
جهرقدرت	برتورو مشوداز مهر
	رباعی
منكل داكىسىكى كرست، ركتى	ازشوكست توسشكل واكبرست
ان ديم	كوبييت تراقبال لمبت
	ازستانِ توليَن مهم برتراً
	رباعي
ف زرند زمین راسین	
رایا براز	وربزم حبان ولشرخ
يتحكين	غيرازغ
	ولم
ف ترمیاش درخیال دسیا	اسے والہُ الفت کیال ویٹا
طن کین	يك ات كذظام الشرب
	جون شره بلاست خوش
	ولم
ف ولم لبانِ ورياً كردان	مقب ول معانيم سنداليا كردان البرجوب
اسْاكرده	فاغ زجسان پئے مو
No. 1 - April 1997	As 1

	Freyer or Manager Add Hollogical J. No. 1994, Sept. 1995	147			
[شنا سأكروان	ي تووس	فكرم يبششنا		
		ولير			
بدين ودنيا باغير	خور شادلم		وسفايات	انضال توامرفب	
	Color Color	10 pm	25,39,83		
The state of the s	ع ورما بالشد	44			
		ولير			
وعالا بنا	~ * /		س معارا بنا	الرسيمن	
	المقاركي	9 Style (1992)	وارو ژور		
	بلاایما	سين كر	7 25 5		
		ولم			
وكرملا دواندخورا	57		بداند خود را	أعاثق	
	اسيام ووه	ن زود	الريس الم		
	7		كين وره مجورس		
benediction of	درزع روان كأ		ر ا	ف يوعياس	
	لاستقداكي	الم الم)		
	مسامير اولم	المون المانسية المانسية	الرسسة المرتدك		
ر المطب رايد شاع	7.		tist.	المرادرو والمستحديد	خوا
The second secon	TANK AT A THE THE PROPERTY OF A CHARLE	4	The new first of the first of t	The state of the s	diliniasiii)

W. Cord ترره ازان كرده غرن ازخرو ما شر Top Total. 11.00 عره بت وش كاش اس اربخوا ب ثام گمنام مرا رؤت کنی فزق تخسبه ويندزان يس مرباي على





CALL No. AUTHOR_	ACC. No. ITATY
	The little of th



MAULANA AZAD LIBRARY ALIGARH MUSLIM UNIVERSITY

RULES:-

- 1. The Book must be returned on the date stamped above.
- 2. A fine of Re. 1-00 per volume per day shall be charged for text-books and 10 Paise per volume per day for general books kept over-due.